



Papelería de ENRIQUE MÜLLER

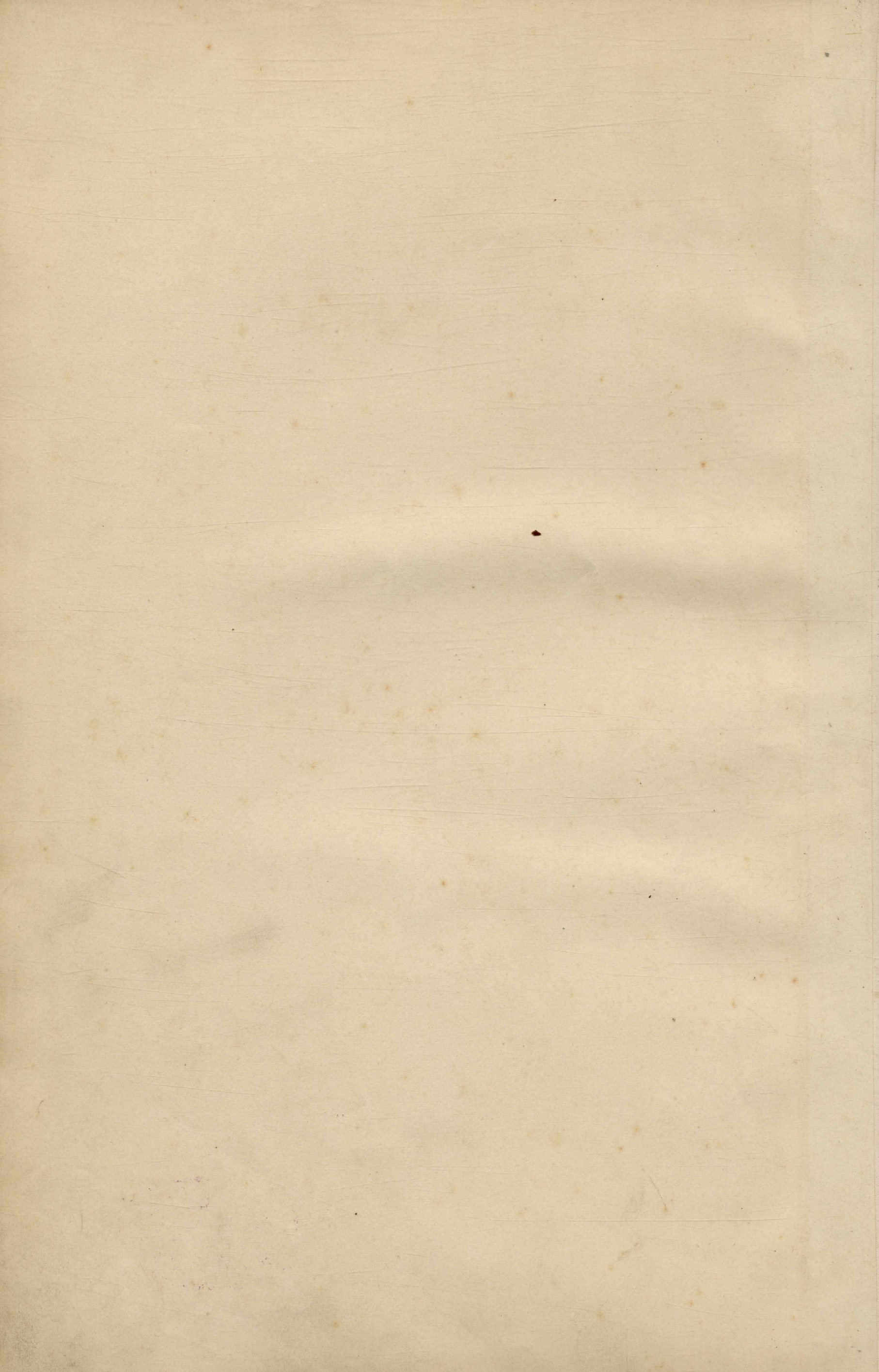
Sucesor de J. RICHTER & Cia.

SARMIENTO (antes Cuyo) 453 - BUENOS AIRES

No. de Orden 457 8

Cítese este Número para obtener otro libro igual.







Caja de la Sociedad Anonima
 Compania Argentina de Comercio
 Cables y cometa de Ciento noventa
 y uno folios rubricados por el Señor
 Jefe de Comercio de Buenos Aires
 Bellarosa y autorizada esta por
 el Comisario del Registro Publico
 de Comercio.

Buenos Aires Junio trece de
 mil novecientos veinte y uno.

Bellarosa

Jul may

Debe



Julio de

Julio

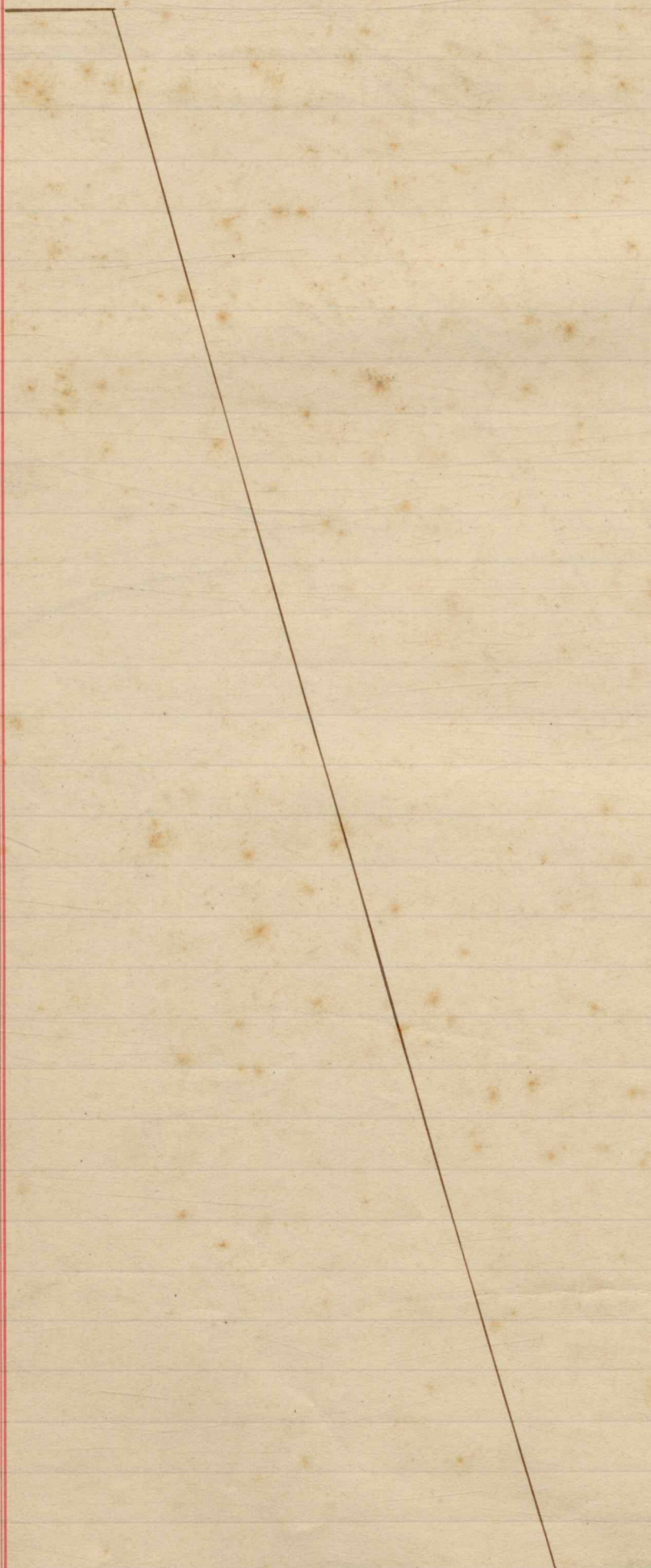
13. Suma que pasa del libro Cata anterior

26453 63

14. Derechos Exportación

Resolución #/2 "Luzier"	P	69 91
#/3 "Soa"	P	7 89
#/2 "Arabantia"	P	199 95
#/4 "Ravenock"	P	43 11
#/3 "Luzier"	P	3 80

324 66



S. la vuelta

26778 12

Haber

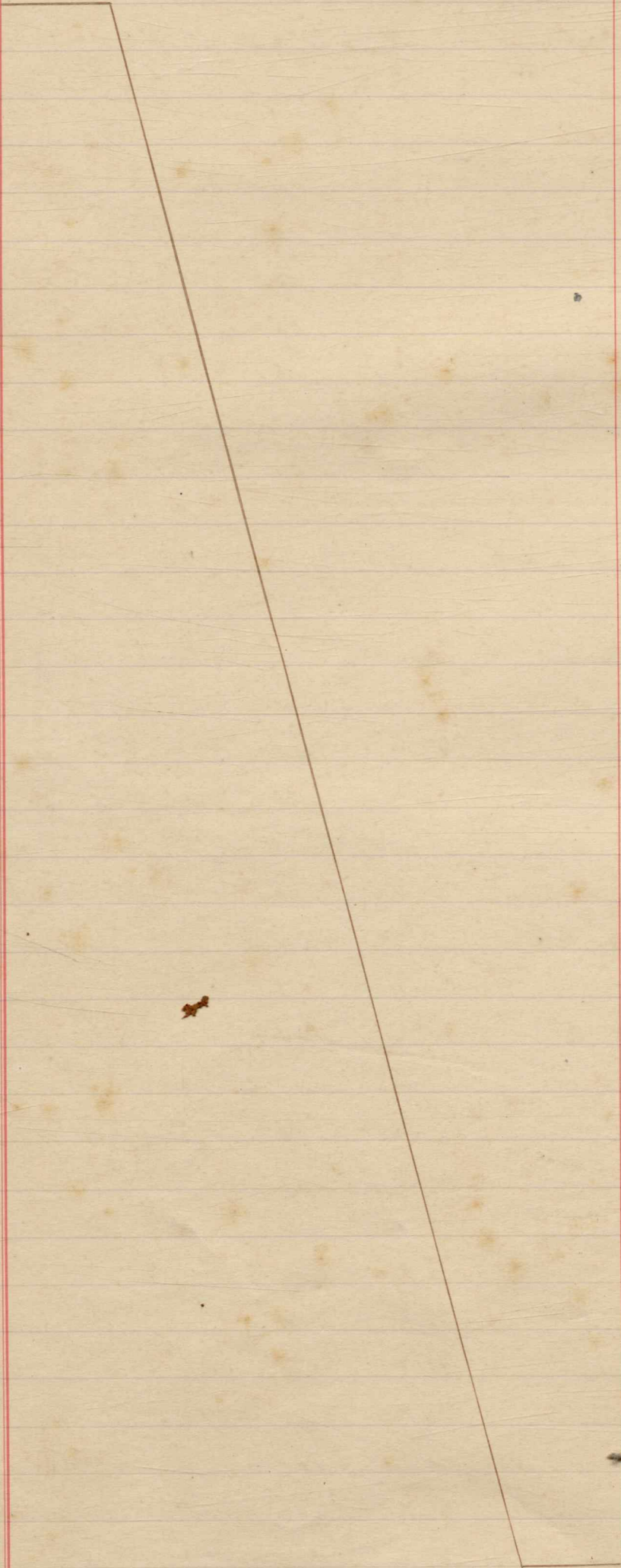
1921

Julio	12	Del libro Caja anterior				6824 31
		Por <u>Embarques</u>			84 10	
		J. Raex 1 dia			8 ~	92 10
		<u>Gastos Generales</u>				
		Curt Berger y Cia: fact			12 50	
		El Diario Comercial al 30/9			12 ~	
		Sección Maritima gastos 8 al 12/2			9 54	34 04
		<u>Embarques</u>				
		Sección Maritima: gastos sellos etc.			95 ~	
13		P. M. Gonzalez : 2 dias			16 ~	
		A. Veroli : 2 "			16 ~	
		J. Raex : 2 "			16 ~	
		A. Monillas : 2 1/2 "			20 ~	
		Ruiz : 1 "			8 ~	171 ~
		<u>Recibidores</u>				
		S. Corvetti	224			100 ~
		<u>Gastos Generales</u>				
		Comb. Coleg. Colef. registro "Cadeo" al 31/2				10 ~
14		<u>Sucursales</u>				
		Tral. Soc. "Quin n.º 163" D. Rivarola	110			150 ~
		<u>Recibidores</u>				
		Julio Cubete	94		100 ~	
		Rodriguez Ayerbe	38		100 ~	200 ~
		<u>Embarques</u>				
		D. Cebalosa : 2 1/2 dias			20 ~	
		Jose Perez : propina y gastos			6 80	
		L. A. Sanchez : 1 dia			8 ~	
		Christian Bugge: fact 13/2			14 ~	48 80
		<u>Derechos Exportación</u>				
		1/2 " "Lis Janeiro"			45 ~	
		1/2 " "Goa"			17 14	93 14
15		<u>Recibidores</u>				
		J. Martino	75		50 ~	
		S. Urbaneja	89		50 ~	
		J. Fremy	70		100 ~	
		A. M. Verardo	226		50 ~	
		J. Santa Cruz	110		150 ~	
		S. Antonelli	85		100 ~	
		P. Santone	81		100 ~	
		A. la vuelta			600 ~	7728 39

Debe

Julio de

Julio	15		de la vuelta			\$	26.778 29
	16	N.	<u>Banco Español</u>				
			Nuestro cheque n.º 1617943				3000 ~
		"	<u>Embarques</u>				
			Vda de Martin o hijos: factos 21-29/6				1750



a la vuelta

1921

Julio		de la vuelta			\$
15	Por	<u>Recibidores</u>		#	600 ~
		L. Morra	90	50	~
		J. Amado	74	60	~
		J. Navone	119	60	~
		Macedonio A. Costa	120	70	~
		J. Goyena	84	60	~
		C. Amorós	86	80	~
		M. Duges	78	80	~
		José Salinas	74	90	~
		O. Galano	125	70	~
		H. Orichio	61	90	~
		L. Redin	91	40	~
		M. Gonzalez	99	30	~
		Jorge Rutilis	83	70	~
		M. Sanjúan	105	20	~
	"	<u>Embarques</u>			1470 ~
		E. Garibaldi 1 1/2 dias	5	12	~
		José Salinas 2 1/2 "	5	20	~
		Pedro Salinas 3 "	5	24	~
	"	<u>Gastos Generales</u>			56 ~
		E. Hirschler gastos 16/7			40 ~
16	"	<u>Sucursales</u>			
		Genl Pico: Embaga a Montepi	110		100 ~
	"	<u>Mercaderías</u>			
		J. L. Mecco: fact 14/7			17 38
	"	<u>Embarques</u>			
		Vda. de Martín e hijos: fact 13/5 y 21/6			31 50
	"	<u>Gastos Generales</u>			
		L. Serrenti: fact 14/7	5	49 50	
		2 tarjetas banquete Anchorena	5	70 ~	
		Colecta auxilio de niños Freudenstadt	5	2 00 ~	319 50
18	"	<u>Mercaderías</u>			
		Antonio Bonaldi: fact comis 16/7			23 57
	"	<u>Recibidores</u>			
		E. Rodríguez	58	40	~
		M. Galano	104	100	~
		D. Iglesias	106	76 55	
		M. Guinter	107	200	~
		á la vuelta		416 55	9280 34

Debe

Julio de

Julio 19

de la vuelta

2979579

Banco Anglo Sud

Nuestro cheque n° 209077

2000~

21

Gastos Generales

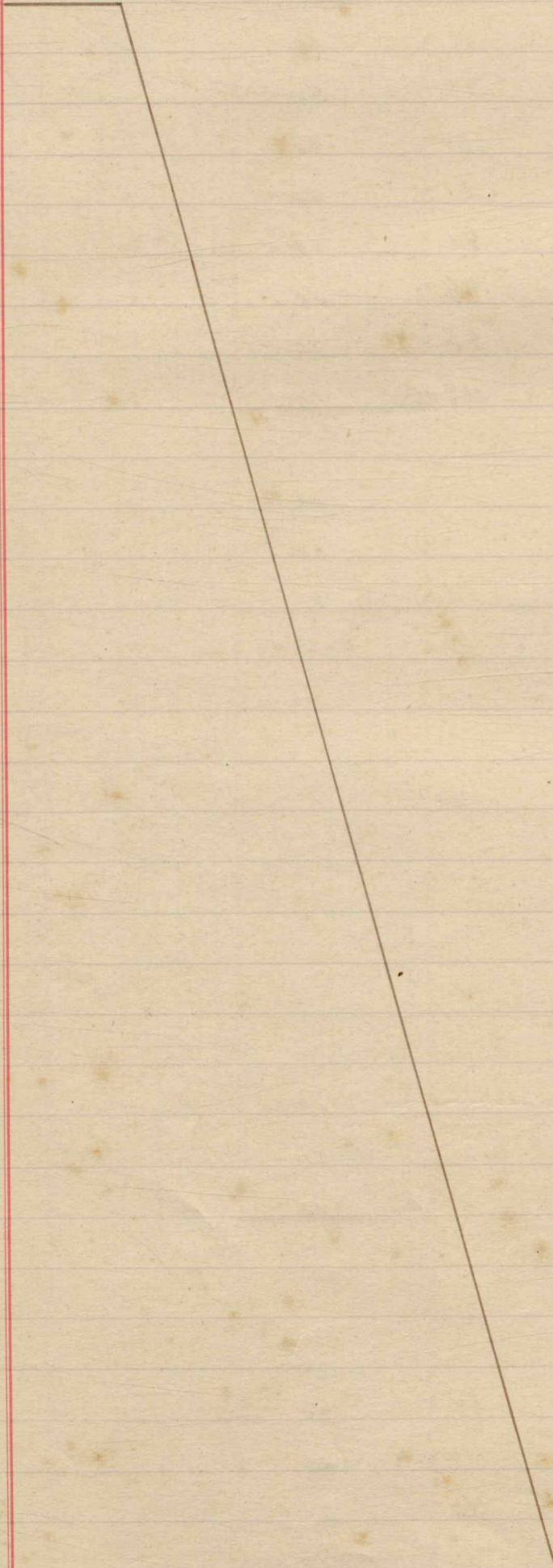
Devol. 1 tarjeta banqueté Anchozona

35~

Mercaderías

Minetti y Cia: fact 2074

468



á la vuelta

3183547

Haber

1921

Fecha	Detalle	Cuentas	Debitos	Creditos	Saldo
Julio 18	de la vuelta				9780 34
	<u>Por Recibidores</u>		416 55		
	N. D. Gaspari: comesa a Chacabuco	44	150 ~		566 55
	<u>Embarques</u>				
	Spatif. col. # 1/2 "Niederrwald"			50 ~	
	<u>Gastos Generales</u>				
	Spatif. empleado Viduana			20 ~	
	<u>Embarques</u>				
	Juan M. Costa 1 dia		8 ~		
	A. Teroli 1 "		8 ~		16 ~
	<u>Gastos Generales</u>				
	E. Bornemann: cartas fijas		34 ~		
	O. Goldmann: boleto a 3 boques		33 95		67 95
19	<u>Subvenciones</u>				
	Rosario: a recibidor Valeriano recib. n. 577	9	50 ~		
	Enal Pico: entrega a D. Montijo	110	50 ~		100 ~
	<u>Mercaderias</u>				
	100 estampillas fiscales 0.50 cu		50 ~		
	C. Benvenuto: fact. comis 16/4		16 88		66 88
	<u>Recibidores</u>				
	José Salinas	47	100 ~		
	José Pisco	100	40 ~		
	E. J. Conijos	103	132 95		272 95
	<u>Gastos Generales</u>				
	El Corcalista 14/4 al 18/4			40 ~	
20	<u>Recibidores</u>				
	A. Porro	128	100 ~		
	J. Fremy	70	20 ~		120 ~
	<u>Gastos Generales</u>				
	Bolea de Comercio: 3 ^o timus. J. Jacchi		15 ~		
	" " " " M. Mera		15 ~		
	" " " " A. Abate		15 ~		
	" " " " C. Kirschler		15 ~		
	" " " " N. Grossmay		15 ~		75 ~
	<u>Embarques</u>				
	Gastos locales 12/15/4			145 90	
21	<u>Recibidores</u>				
	J. Calvete a F. Dorignac	94		30 ~	
	a la vuelta				11351 57

Debe

Julio de

Julio	21	de la suelta							\$ 31835 47
	22	<u>Combarques</u>							
		Lloyd Norte Aleman: fact 20/7							10 50
	23	<u>Banco Germanico</u>							
		Nuestro cheque n° 720110							3000 ~
	26	<u>Banco Italo Belga</u>							
		Nuestro cheq. n°: 652282							500 ~



Haber

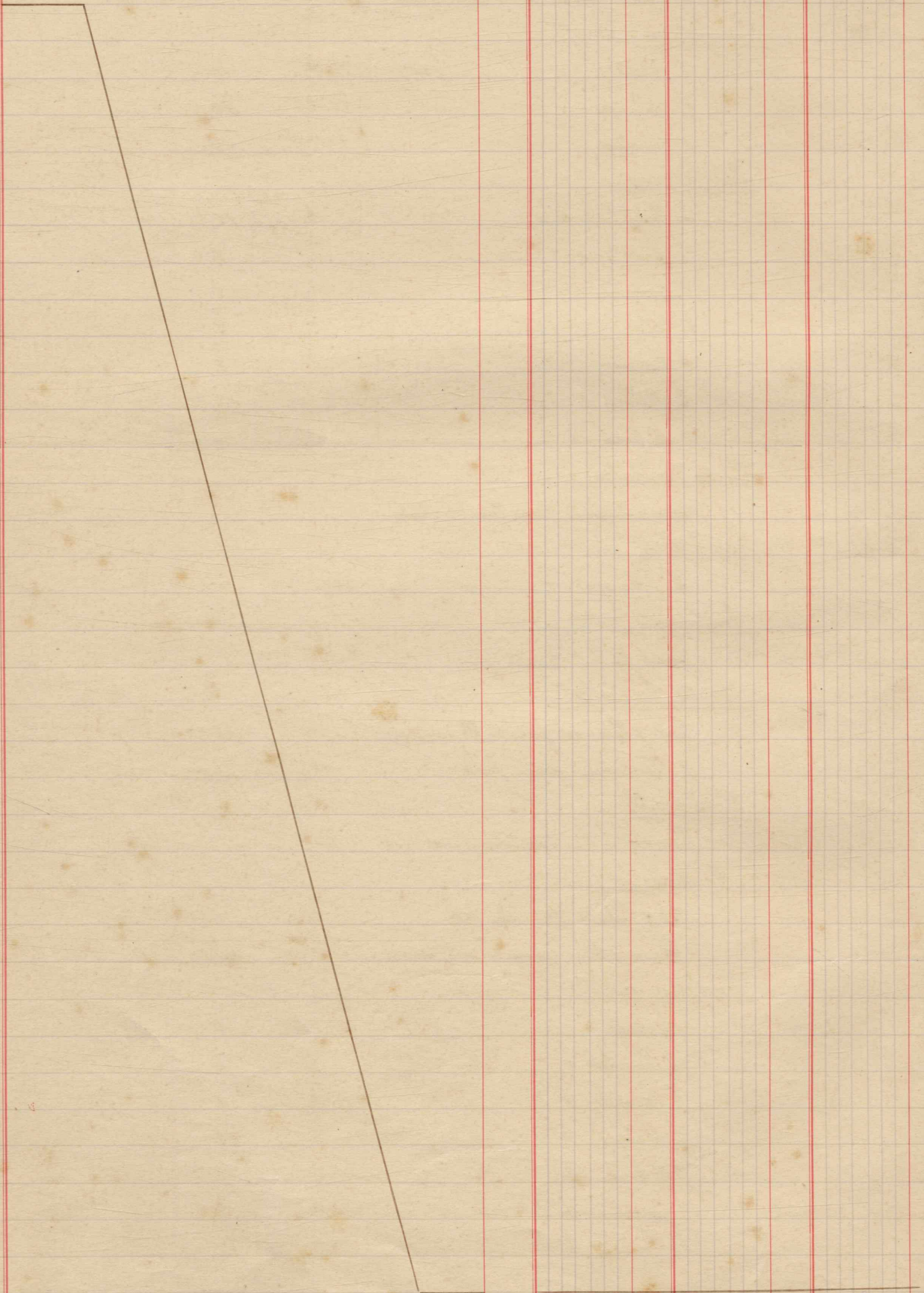
1921

Julio	21	de la vuelta			\$ 11351 57
		<u>Por Mercaderias</u>			
		Almacenes al S. C. Midlant Carter			
		de poste n ^{os} : 5-6-8-9-12-15-24-25-27-28-47-53			\$ 3110 25
	22	<u>Recibidores</u>			
		J. Redin	91 \$	10 ~	
		J. Urbaneja	89 \$	30 ~	
		J. Abraham	88 \$	40 ~	\$ 80 ~
		<u>Embarques</u>			
		A. Toró 2 dias	\$	16 ~	
		B. Ruiz 1 "	\$	8 ~	
		D. Cebalosa 1 "	\$	8 ~	
		E. Salas 1 "	\$	8 ~	
		A. Sanchez 1 "	\$	8 ~	
		H. Pedrino 3 "	\$	24 ~	
		A. Abalata 1/2 "	\$	4 ~	\$ 76 ~
		<u>Gastos Generales</u>			
		Comis y Impuestos Almac Capatazo x Bede			\$ 750
	23	<u>Recibidores</u>			
		E. J. Corijos	103		\$ 340 90
		<u>Embarques</u>			
		Grat. p ^{or} Est. Pacifico			\$ 100 ~
		<u>Gastos Generales</u>			
		Patte y Pata: est. poder Sr. Longenfelder	\$	15 ~	
		p ^{or} Verdader: gastos junio	\$	1034	\$ 2534
	25	<u>Lucursales</u>			
		Rosario: a Recibidor Vilasins comp. n ^o 587	9		\$ 100 ~
		<u>Mercaderias</u>			
		Pelo y Lakatos: fact comis 2277	\$	221	
		Reine y Cia: honorarios certif. america	\$	5682	\$ 5903
		<u>Embarque</u>			
		B. Perez 1 dia	\$	8 ~	
		A. Sanchez 1 "	\$	8 ~	
		J. Salinas 1 "	\$	8 ~	
		J. Baer 3 "	\$	24 ~	
		J. C. Costa 1 "	\$	8 ~	
		J. Sondolero 1 "	\$	8 ~	
		J. Gonzalez 3 "	\$	24 ~	\$ 88 ~
		á la vuelta			\$ 15338 59

Debe

Julio de

Julio	26	de la suelta		* 3534597
29	A.	<u>Banco Holandes</u>		
		Nuestro cheq. n.º 816531		" 15000 ~



Haber

1921

Julio	26		de la vuelta				\$ 15338 59
		Por	<u>Lucursales</u>				
			Recibidor Cuernavaca: comp me 570 Rosario	9	\$	100 ~	
			id Lardo: " " 574 "	11	\$	150 ~	250 ~
		"	<u>Mercaderias</u>				
			Toppi y Cia: dif. pconape				360
		"	<u>Embarques</u>				
			P. Ruiz 1 dia				8 ~
		"	<u>Gastos Generales</u>				
			Handel Zeitung al 50%				6 ~
27		"	<u>Recibidores</u>				
			C. Amoros	86	\$	10 ~	
			C. Rodriguez	58	\$	101 65	
			id : a dia Agosto	"	\$	100 ~	
			J. Calvete	84	\$	20 ~	231 65
		"	<u>Embarques</u>				
			A. Sanchez 1/2 dias			12 ~	
			J. Bertini 1 "			8 ~	
			A. Teroli 3 "			24 ~	
			F. Nicola 1 "			8 ~	52 ~
		"	<u>Gastos Generales</u>				
			Dico Nacion: comis e impuesto Giro Tragado			8 50	
			Gastos viaje a Montecitos. Hermann			416 ~	424 50
29		"	<u>Embarques</u>				
			Gratuf. cap. #6 "D. Napier"			40 ~	
			J. Costa 1 dia			8 ~	
			Bertan Perez 1 "			32 ~	
			J. Baer 2 1/2 "			20 ~	
			P. Cutiona 4 "			32 ~	
			A. Teroli 1 "			8 ~	
			P. Ruiz 4 "			32 ~	
			L. Monza 4 1/2 "			36 ~	208 ~
		"	<u>Gastos Generales</u>				
			Caridad asilo Huérfanos				5 ~
30		"	<u>Recibidores</u>				
			Jose Caride	127	\$	489 50	
			Antonio Terardo	226	\$	141 65	
			C. Amoros	86	\$	117 40	
			P. Iglesias	106	\$	222 95	
			a la vuelta			971 80	16527 34

Debe

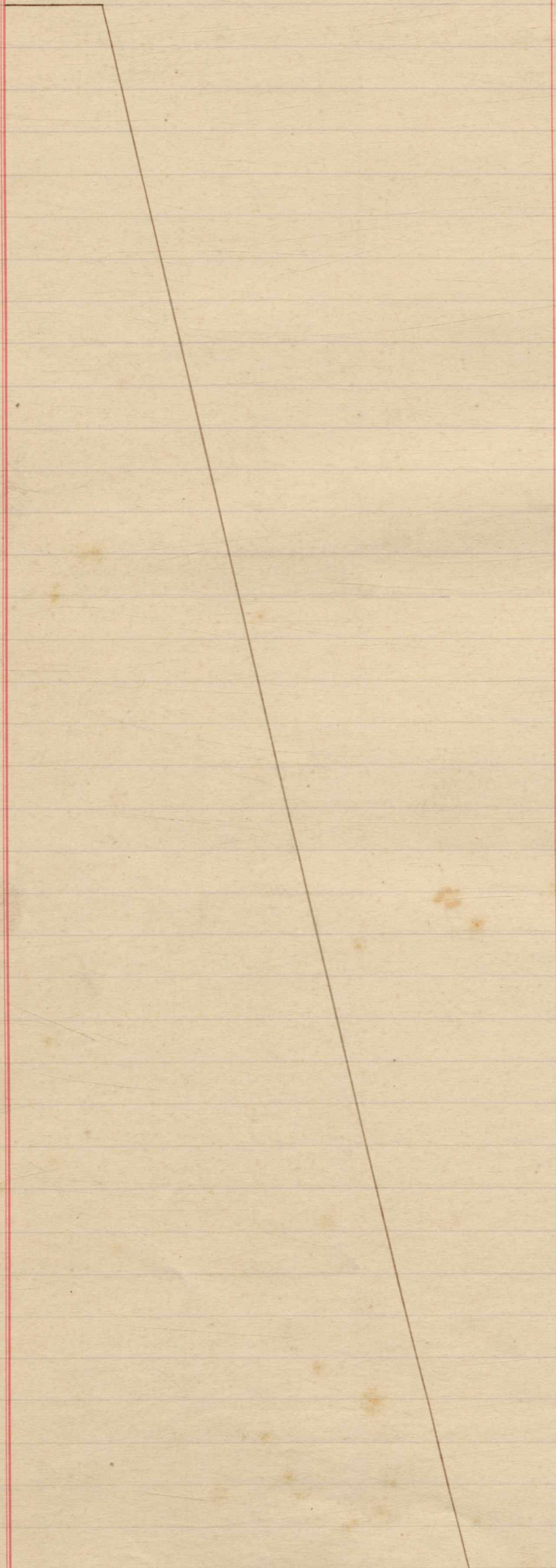
Julio de

Julio

30

de la vuelta

5034597



si la vuelta

5034597

1921

Julio 30	de la cuenta		16527 34
	<u>Por</u>		
	<u>Receidores</u>		
	J. Temy	70 ₮	94 25
	Amadeo Costa	26 ₮	164 45
	José Perce	100 ₮	84 ~
	E. Gurni	108 ₮	275 10
	M. Sanjuan	105 ₮	56 65
	id : a' da Agosto	" ₮	60 ~
	L. Urbaneja	89 ₮	124 ~
	L. Rodin	91 ₮	61 50
	A. Abraham	88 ₮	109 ~
	J. Morfe	116 ₮	90 95
	J. Navone	119 ₮	101 75
	J. Lazzarini	124 ₮	134 90
	Julio Calvete	94 ₮	164 70
	L. Pansini	132 ₮	120 ~
	Enrico Russo	233 ₮	24 64
	J. Soyena	84 ₮	142 ~
	M. Oricchio	61 ₮	96 ~
	V. Galano	225 ₮	103 15
	P. Lanzone	81 ₮	150 90
	L. Antonelli	85 ₮	92 55
	P. Collet	129 ₮	276 ~
	J. Amado	74 ₮	102 ~
	M. Rufes	48 ₮	147 80
	J. Martino	75 ₮	113 10
	M. Gonzalez	99 ₮	98 65
	L. Monra	90 ₮	203 50
	J. Tuto	83 ₮	93 50
"	<u>Lucrasales</u>		4259 84
"	Junin: Igio n° 3 T. Maldonado	102	250 ~
"	<u>Mercaderias</u>		
"	E. Desmoineaux : factos comis. 16-23/7		90 ~
"	<u>Gastos Generales</u>		
	E. Herschler gastos 16/3/7	₮	35 ~
	M. Crismay "	₮	55 ~
	A. Abete " 1 al 31/7	₮	300 ~
	Propina encarg. y acensuista	₮	11
	Caja chica durante el mes. pl 24/7	₮	921 98
	a la cuenta	"	1322 98
			21127 18

Haber

1921

Julio 30		de la vuelta		\$ 21127.18
	Por	<u>Gastos Generales</u>	\$ 1322.98	
		Franqueso libreta en el mes	\$ 122.94	1495.92
	"	<u>Embarques</u>		
		Sección Marítima gastos del 16-30/7		\$ 240.86
	"	<u>Sueldos</u>		
		L. empleados en el mes. Libro especial		\$ 8276.60
	"	<u>Empleados</u>		
		Entregas a varios Libro especial		\$ 3540 ~
	"	<u>L. Jacobi</u>		
		Entregas y pagos por su cuenta		\$ 3892.33
	"	<u>M. Nara</u>		
		Entregas y pagos por su cuenta		\$ 3000 ~
		Saldo que pasa al mes de Agosto		\$ 8768.08
				<hr/>
				\$ 50345.97

1921

Agosto 1	Por	<u>Mercaderías</u>		\$ 1664.80
		F. C. Midland: almacenes recibidos		
	"	<u>Sucursales</u>		
		Posario: a Genoud, Penonvite: a recib. Semmigal	9 \$ 100 ~	
		Tral. Pico: giro n° 115 a Pirarola	110 " 180 ~	
		id id: giro n° 112 a Esteban	11 " 150 ~	430 ~
	"	<u>Recibidores</u>		
		C. Rivet	131 " 420 ~	
		J. Santa Cruz	110 " 107.90	
		J. Salinas	77 " 100 ~	
		C. Fernandez	215 " 400 ~	
		Maccedonio S. Costa	120 " 114.60	
		M. Priedes	227 " 142.50	
		J. Corvotto	224 " 323.50	
		id	4 " 100 ~	1708.50
	"	<u>Embarques</u>		
		Gratific. cap. 1/2 "B Incheape"		\$ 50 ~
				<hr/>
				\$ 3853.30

à la vuelta

Debe

Agosto de

Agosto	2	de la multa		\$ 17075.08
	5	<u>Banco Espanol</u> Nuestro cheque n° 1622392		5000 ~
a la multa				22075.08

Haber

1921

Agosto		de la vuelta			\$	385330
	Por	<u>Gastos Generales</u>				
		Otto Goldmann: gastos viaje a C. Boyes	\$	50 ~		
		Wulheimer: viaje auto	"	150		5150
2	"	<u>Mercaderías</u>				
		G. Desmoineaux: fact 30/4	"			40 ~
	"	<u>Recebidos</u>				
		D. Iglesias	106			150 ~
	"	<u>Embarques</u>				
		J. Murchison: fact 18/4	"	1540		
		E. M. Gonzalez 6 días	"	48 ~		
		Angel Mate 1 "	"	8 ~		
		J. M. Costa 3 1/2 "	"	28 ~		9940
3	"	<u>Mercaderías</u>				
		100 estamp. fiscales \$ 0.50 c/u				50 ~
	"	<u>Gastos Generales</u>				
		Mercado S. a. Corminos: servicio telep.	"	165		
		Estamp. libreta cheq. Luc Barario	"	5 ~		
		Comis. Transf. Brigado: Pto. Provincia	"	750		1415
4	"	<u>Recepciones</u>				
		Puigros y Co.: fact 3/5				54 ~
	"	<u>Mercaderías</u>				
		Bunge y Born Ltd.: fact 3/6				4418
	"	<u>Sucursales</u>				
		Salliqueló: quin n° 103 S. Giacosa	126	200 ~		
		id: " " 106 S. Rodin	11	60 ~		260 ~
	"	<u>Embarques</u>				
		Jose Rodriguez 1 1/2 días	"	12 ~		
		E. Alcala 1 1/2 "	"	12 ~		
		J. Gonteni 4 "	"	32 ~		56 ~
	"	<u>Gastos Generales</u>				
		Adamoli y Bonomi: fact	"	3430		
		Limpieza de vidrios	"	16 ~		5030
5	"	<u>Recebidos</u>				
		Jorge L. Dupour	237	2915		
		E. Fernandez	215	30955		
		Julio Cabete	94	100 ~		
		J. Trancy	70	30 ~		
		S. Steinstein	212	22607		69477
		á la vuelta				541785

Debe

Agosto de

Agosto

5

de la vuelta

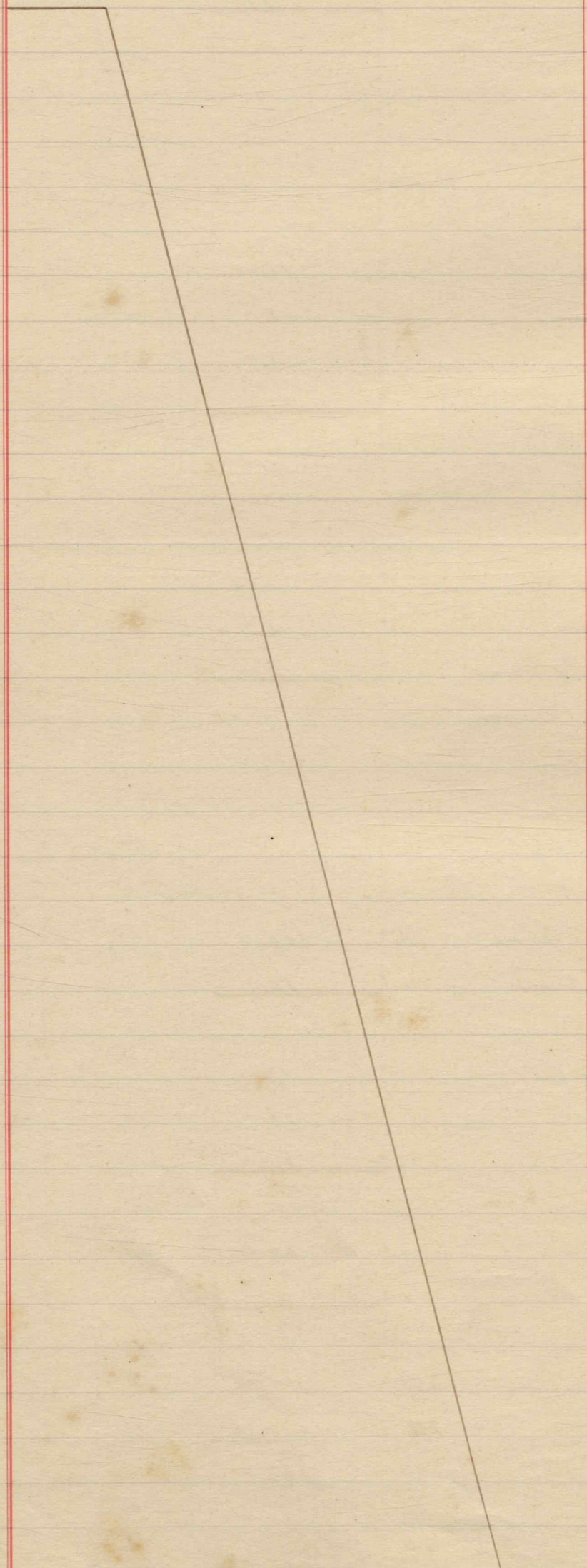
2207508

9

Banco Anglo Sud

Nuestro cheque n° 214057

4000-



á la vuelta

2607508

Haber

1921

Agosto 5	de la vuelta			5417 85
	<u>Por Mercaderías</u>			
	C. Portolegui: fact 23 7			55 ~
	<u>Embarques</u>			
	L. Corvelto	92	92 ~	
	L. Moya 3 1/2 dias		28 ~	
	D. Ruiz 1 "		8 ~	
	A. Teroli 2 "		56 ~	
	H. Villegas 1 "		8 ~	
	P. M. Gonzalez 2 1/2 "		20 ~	172 ~
	<u>Gastos Generales</u>			
	La Americana: fact			680
6	<u>Recibidores</u>			
	A. Esteban	92	210 85	
	J. Ublanepa	89	120 ~	330 85
	<u>Embarques</u>			
	Gratif. cap. 1/2 "Maasland"		50 ~	
	J. Lentini 2 1/2 dias		20 ~	
	J. Diaz 2 "		16 ~	
	P. Cutiona 2 1/2 "		20 ~	
	J. Baer 6 "		48 ~	
8	Gratif. cap. "D. River"		50 ~	
	A. Labourdette: fact		36 69	240 69
	<u>Gastos Generales</u>			
	F. Pato y Pita: fact		25 ~	
	Cooperativa Telefonica al 30/8		174 ~	
	The Standard por fideles		3 ~	202 ~
	<u>Recibidores</u>			
	D. Bixio	621	272 ~	
	M. Carbonell a Hauffmann y Cia	141	100 ~	
	L. Amado	74	60 ~	
9	A. Costa	26	50 ~	
	A. Abraham	88	100 ~	
	A. Puro: saldo fideles	128	233 15	
	José Perce	100	150 ~	
	C. Lami	108	100 ~	1065 15
	<u>Gastos Generales</u>			
	L. Hoffmann gastos fideles			20 ~
	de la vuelta			7510 34

Debe

Agosto de

Agosto 10

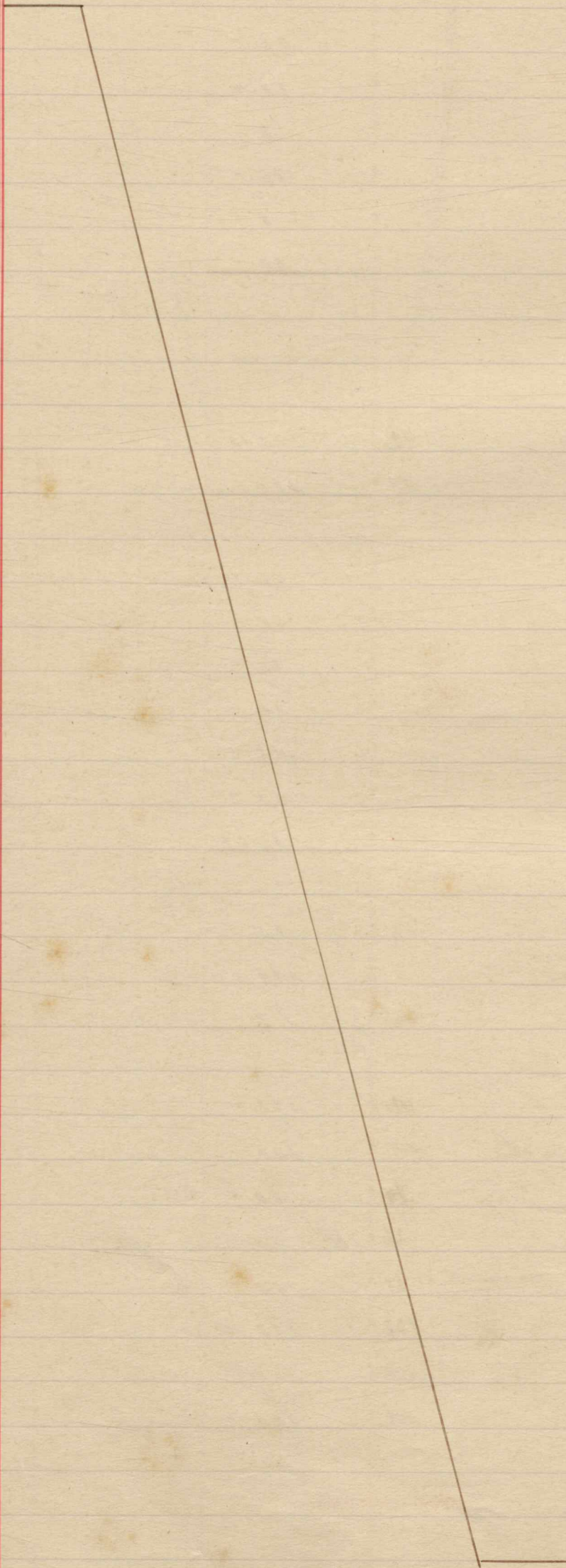
de la vuelta

\$ 2607508

A. Mercaderías

A. N. Delfino y CIA Nota de crédito

" 4290



á la vuelta

" 2611798

Haber

1921

Agosto 10

de la vuelta

\$ 7510 34

Recibidores

M. Weinstein saldo

107

292 95

Embarques

S. A. Sanchez dos dias

16 ~

P. M. Gonzalez dos "

16 ~

A. Teroli un "

8 ~

40 ~

Muebles y Utiles

Bulbancos: fact 18/7

12 35

Recibidores

José Salinas a Perlander y Cia

77 " 90 20

A. Pono: dep. Pco Provincia de Rio de Janeiro

128 " 100 ~

Nicolás S. Caspari: remesa giro Pco Provin

76 " 145 10

E. Stoff: dep. Pco Nación de Cereales

15 " 84 80

420 10

Embarques

P. Perez 6 dias

48 ~

J. Baer 3 "

24 ~

J. M. Costa 5 1/2 "

44 ~

116 ~

Gastos Generales

Pco Provincia: comis giro de Caspari

70

Recibidores

J. Freyre

70 " 100 ~

L. Redin

91 " 100 ~

P. Iglesias

106 " 100 ~

J. Lariviere

124 " 20 ~

J. Galano

225 " 80 ~

Antonio A. Verardo

226 " 50 ~

L. Urbanaja

89 " 40 ~

A. Costa

26 " 50 ~

J. Navone

119 " 60 ~

L. Koefe

116 " 60 ~

Manuel Gonzalez

99 " 80 ~

J. Leticia

83 " 70 ~

J. Martino

75 " 50 ~

J. Soyena

84 " 60 ~

Macedonio A. Costa

120 " 70 ~

M. Sanjuan

105 " 50 ~

M. Buga

78 " 70 ~

1110 ~

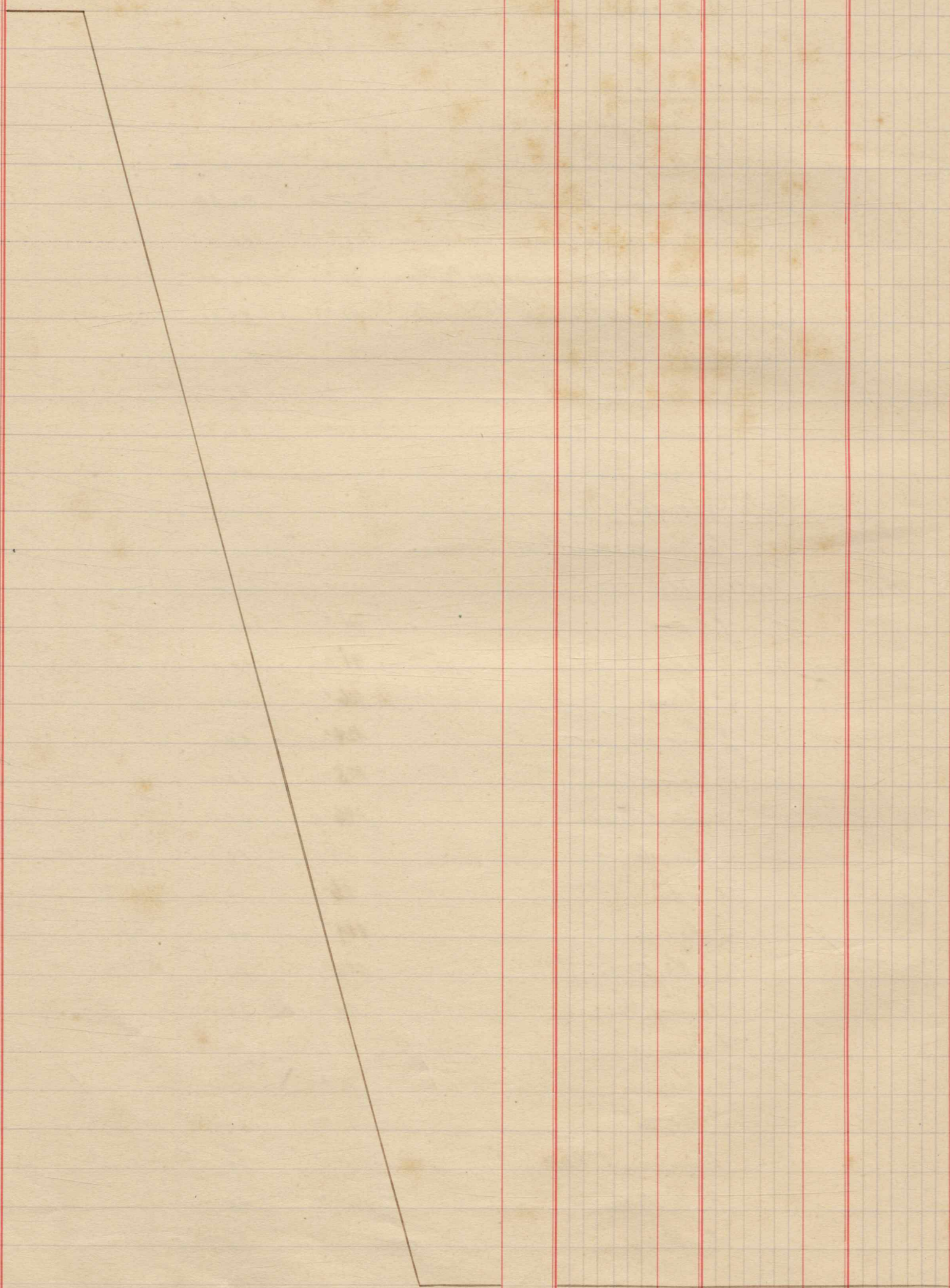
a la vuelta

9502 44

Debe

Agosto de

Agosto	12	de la ouelta	\$	26,117.98
	13	<u>Banco Nal. Belga</u> Nuestro cheque n° 662333	"	4,000.-
	17	<u>Embarques</u> Lloyd N. Roman: fact 16/8	"	750



1921

Haber

Agosto 13		de la vuelta			\$ 9502.44
	Por	<u>Embarques</u>			
		E. J. Corripio 7 1/2 dias	60 ~		
		P. Rubi 8 "	64 ~		124 ~
	"	<u>Gastos Generales</u>			
		Doucet y Cia: fact 31/4			68.20
13	"	<u>Derechos Exportacion</u>			
		4/8 "Panama Transport"			50 ~
	"	<u>Recibidores</u>			
		J. Santa Cruz	110 " 100 ~		
		D. Larrone	81 " 100 ~		
		J. Antonelli	85 " 100 ~		
		E. Amorós	86 " 100 ~		
		J. Corvelto	224 " 100 ~		500 ~
	"	<u>Embarques</u>			
		Tarif. practico Puerto Nuevo			50 ~
15	"	<u>Gastos Generales</u>			
		La Aleman: para donacion			200 ~
16	"	<u>Mercaderias</u>			
		J. S. Incecco: fact 12/8			856
	"	<u>Recibidores</u>			
		M. A. Gaspari	76 " 100 ~		
		P. L. Castañares: a Perleider y Cia	47 " 100 ~		
		D. Blanco	217 " 100 ~		
		J. Cabete	94 " 100 ~		
		H. Vricchio	61 " 90 ~		
		J. L. Dufour	237 " 50 ~		
		E. Maldonado	126 " 250 ~		790 ~
	"	<u>Embarques</u>			
		F. Diaz Sarmiento 2 dias	16 ~		
		Antonio Cione 1 "	8 ~		
		J. Rodriguez 1/2 "	4 ~		
		J. Maraschi 1 "	8 ~		36 ~
	"	<u>Gastos Generales</u>			
		E. Bornemann: lustras fijos	34 ~		
		Pico Provincia: comis "cheque La Clara"	21.55		
		Coop. Telefonica: sem. linea interna y gastos	50 ~		105.55
17	"	<u>Recibidores</u>			
		O. Moldasky	139		100 ~
		a la vuelta			11529.75

Haber

1921

Agosto 17	Por	Embarques	de la vuelta		\$ 11529 75
		Gratíf. cap. 7/8 "Seidenfels"		150 ~	
		L. Crivellari 4 días		32 ~	
		L. Pouxet 9 1/2 "		26 ~	
		P. Cuterna 1 1/2 "		12 ~	
		Propina capitán cambio Nool		5 ~	245 ~
		<u>Gastos Generales</u>			
		Gastos auto Ublanepa			120
18		<u>Mercaderías</u>			
		C. Janovitz: fact 16/8		10 ~	
		100 estampillas fiscales \$ 0.50 c/u		50 ~	60 ~
		<u>Recibidores</u>			
		L. M. Verardo	226		10 ~
		<u>Embarques</u>			
		Gratíf. cap. 7/8 "Cromador"			50 ~
		<u>Gastos Generales</u>			
		Estamp. libretos cheq. P. M. Merman germ.		5 ~	
		La Aluana: suscripción 3er trimestre		12 ~	
		Berdaguer: gasto julio		19 68	36 68
19		<u>Recibidores</u>			
		Quilio Rosso	101	100 ~	
		Amadeo Costa	26	50 ~	
		L. Monza	90	50 ~	
		J. Raito	83	25 ~	
		A. Abraham	88	30 ~	
		M. Sanjian	105	10 ~	265 ~
		<u>Embarques</u>			
		L. Monza 2 días		16 ~	
		G. Lictora: fact 18/8		59 40	75 40
		<u>Gastos Generales</u>			
		La Camuna: fact 18/8		20 ~	
		L. Nam: gasto viaje a C. Suarez		200 ~	220 ~
22		<u>Lucursales</u>			
		Pragado: comisa giro Dco. Puro. Mayer	123	500 ~	
		Junin: pago al Molino Fenix eta Scherer	103	59 ~	
		Rosario: Recibido Fernandez a C. Licit C. no 824	9	150 ~	409 ~
		<u>Mercaderías</u>			
		C. Lictorana: fact comis 18/8			61 22
		a la vuelta			13293 25

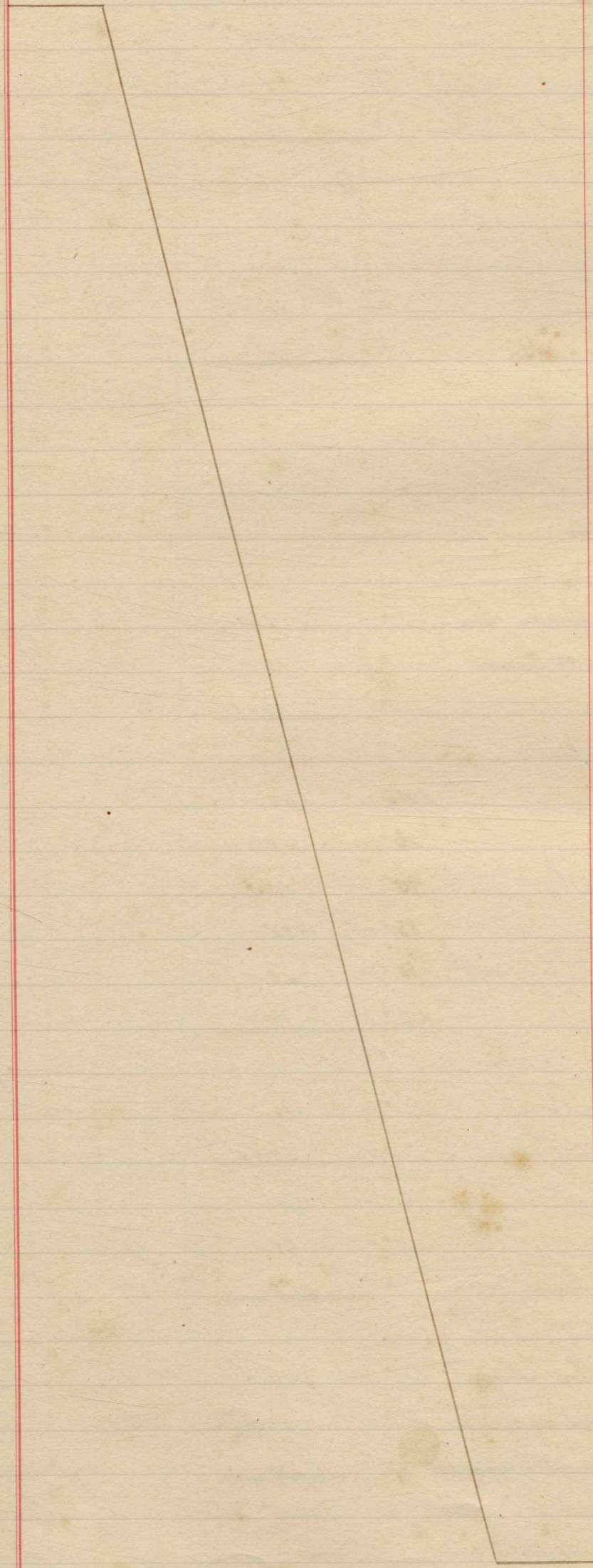
Debe

Agosto de

Agosto 22
25

de la multa
a Banco de la Provincia
Nuestro Leg. n.º 201099

\$ 3712548
4000~



4112548

Haber

1921

Agosto 22		de la vuelta		13293 25	
	<u>Por</u>	<u>Recibidores</u>			
		J. Corretto	224	" b	50 ~
23	"	<u>Embarques</u>			
		Gratific. 2º of. 2/3 "Neidenfeld"		" b	20 ~
	"	<u>Gastos Generales</u>			
		El Cerealista: accip. al 19/8		" b	40 ~
24	"	<u>Mercaderías</u>			
		E. Calvo y Cia: fact 23/8 comis.	" b	60 97	
		H. J. Cornich: " 19/8 "	" b	10 81	
		Voleto: C. Porte n.º 10-12 S. Comin. a P. Marina	" b	982 30	1054 08
	"	<u>Recibidores</u>			
		José Caride	127	" b	100 ~
	"	<u>Embarques</u>			
		B. Perez 1 día		" b	8 ~
	"	<u>Gastos Generales</u>			
		Voleto y cama a E. Angros S. Tucuman		" b	33 95
25	"	<u>Mercaderías</u>			
		Castello y Cia: factos 14/6 y 15/7		" b	50 43
	"	<u>Recibidores</u>			
		D. Sabeira	73	" b	50 ~
		A. M. Terardo	226	" b	10 ~
	"	<u>Embarques</u>			
		Comp. Mercantil Argentina: fact 22/8	" b	15 ~	
		E. Corripio 1 día	" b	8 ~	23 ~
26	"	<u>Recibidores</u>			
		A. Amado	44	" b	10 ~
		J. Valier	13	" b	100 ~
	"	<u>Embarques</u>			
		M. Loma 3 días	" b	24 ~	
		P. Cutrona 2 "	" b	16 ~	
		B. Ruiz 2 "	" b	16 ~	56 ~
	"	<u>Gastos Generales</u>			
		Donación Cruz Roja Española	" b	100 ~	
		Gastos E. Peret	" b	1 ~	
		Boletín Marítimo 2º y 3º trimestre	" b	30 ~	131 ~
27	"	<u>Mercaderías</u>			
		100 estamp. fiscales @ 0.50%		" b	50 ~
		á la vuelta			15079 71

Debe

Agosto de

Agosto 27

de la vuelta

1112548

A. Mercaderías

Wunge y Pom Lta. fact 244

2750

Ferrocarril Sud: devol. fletes

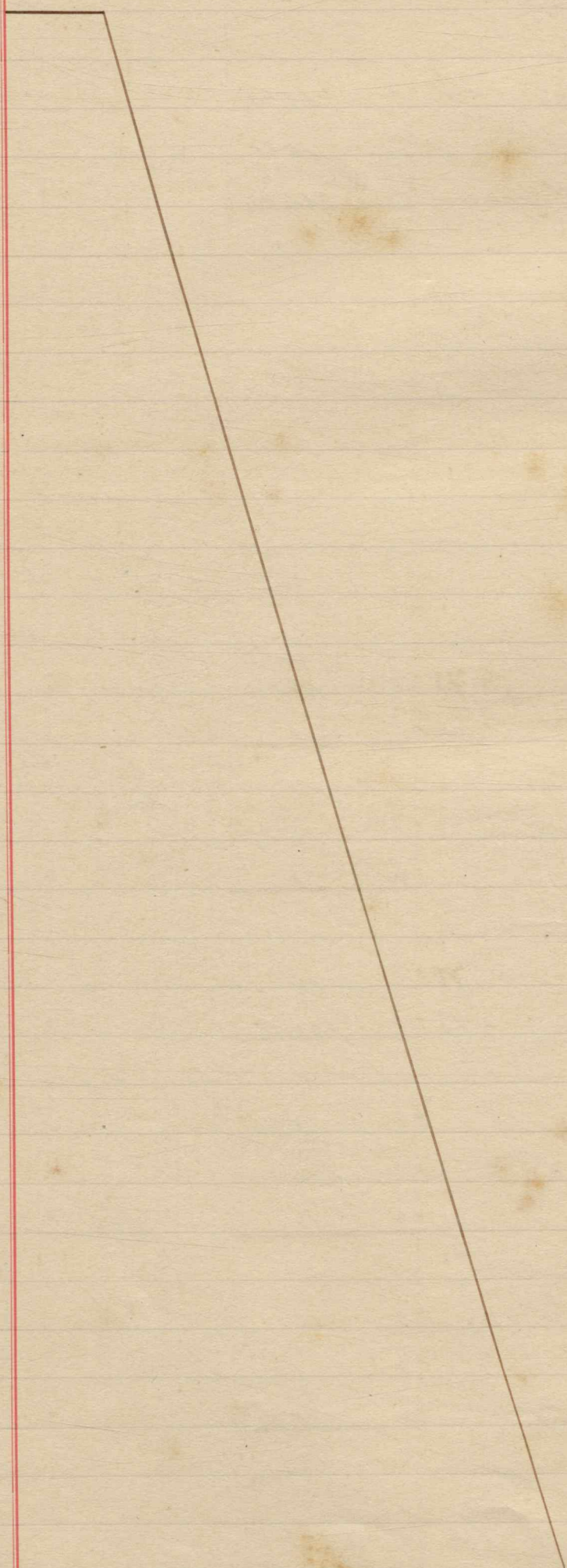
9542

12292

" Cuentas Corrientes

Morise. Hnos: Spago

100~



a la vuelta

1134840

Haber

1921

Agosto 27

de la vuelta

1507941

Por Recibidores

J. G. Bernal

39

14730

" Embarques

J. Diaz 1 dia

8 ~

V. Cirollari 2 "

16 ~

24 ~

" Recibidores

Pedro Perez

125 " 500 ~

José Salinas

47 " 150 ~

450 ~

29

" Embarques

J. Fontini 5 1/2 dias

28 ~

Jornales lanchas Lloyd 6 1/4 "Roscoe"

84 ~

E. Verdi 8 dias

64 ~

J. M. Costa 4 1/2 "

36 ~

J. Diaz 1 "

8 ~

Antonio Cione 1 "

8 ~

V. Marcanesi 6 1/2 "

5250

28050

31

" Recibidores

E. Rodriguez

59 " 16235

E. Gumi

108 " 18050

J. Santa Cruz

110 " 15065

E. Maldonado

126 " 15120

J. Soyena

84 " 145 ~

E. Amorós

86 " 10535

M. Pujos

78 " 15840

O. Galano

225 " 10475

M. A. Costa

120 " 102 ~

H. Ricchio

61 " 96 ~

R. Pomini

132 " 120 ~

A. M. Verardo

226 " 134 ~

Amadeo Costa

26 " 17235

J. Redin

91 " 7740

id alta

4 " 40 ~

D. Iglesias

106 " 17030

Oscar Perrone

80 " 11850

G. Russo

233 " 95 ~

Manuel Gonzalez

99 " 12055

J. Antonelli

85 " 10410

J. Corretto

224 " 17267

à la vuelta

268097

1598151

Debe

Agosto de

Agosto 31

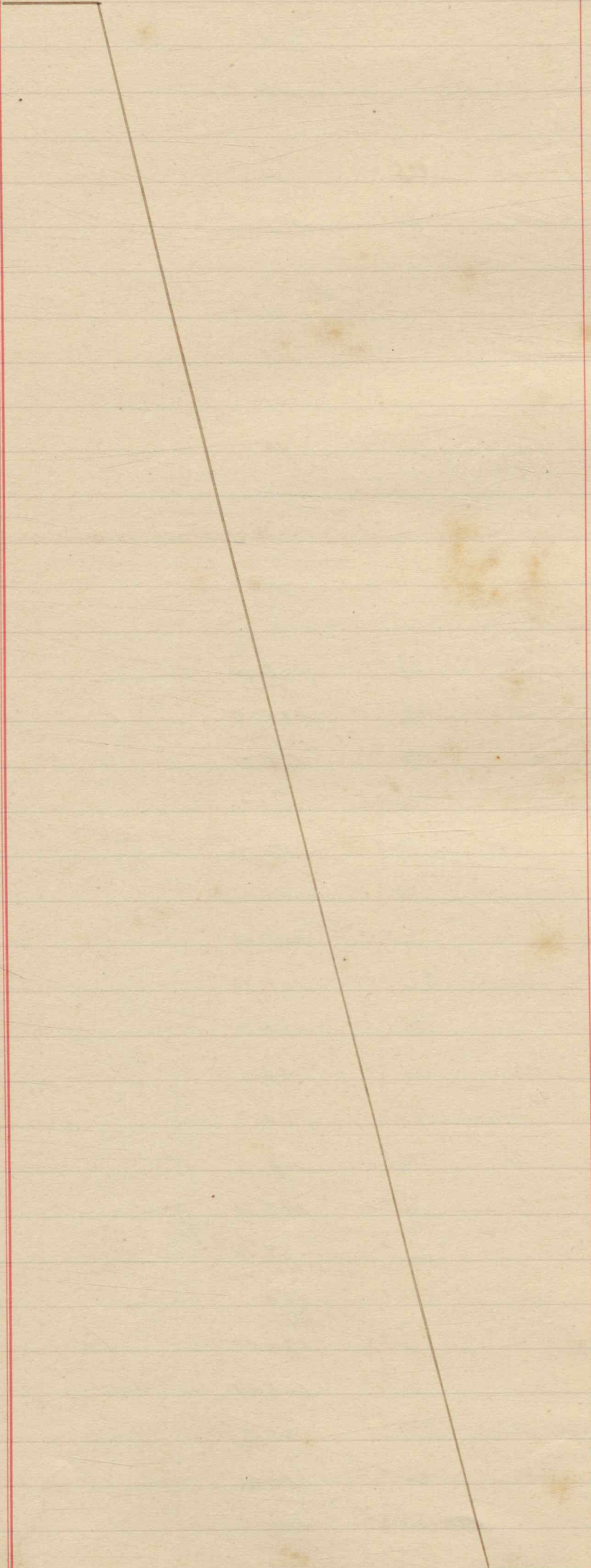
de la cuenta

A. Banco S. Foreign

Nuestro cheq. n^o 540072

\$ 41348 40

\$ 20000 ~



á la cuenta

\$ 61348 40

Haber

1921

Agosto 31

de la vuelta

1598151

Por	Recibidores			
			2680 94	
	J. Amado	44 " b	113 50	
	J. Martino	45 " b	104 10	
	J. Nieto	83 " b	98 50	
	Manuel Pineda	224 " b	135 ~	
	P. Larrome	81 " b	153 ~	
	P. Collet	129 " b	280 ~	
	M. Sanjuan	105 " b	94 50	
	J. Lavirari	124 " b	131 10	
	J. Koefe	116 " b	94 25	
	L. Kaura	90 " b	204 50	
	J. Fremy	40 " b	125 25	
	J. Navone	119 " b	112 ~	
	A. Abraham	88 " b	99 ~	
	J. Urbanaja	89 " b	134 50	
	A. Dorro	128 " b	271 35	
	Jose Canide	127 " b	389 50	
	E. Rivet	131 " b	420 ~	
	Jose Perce	100 " b	56 50	
	A. Galano	104 " b	139 35	
	M. Pujes	78 " b	184 50	
	B. Dixis	62 " b	298 ~	
	A. Dorro	128 " b	206 25	
	J. G. Bernal	39 " b	220 ~	
	D. Rosso	101 " b	227 50	
	P. Iglesias	106 " b	205 ~	7157 92
"	<u>Embarques</u>			
	foanales Lancha Lloyd 1/2 No. acedonier	" b	10 50	
	J. Penavente	" b	101 70	
	E. J. Corrijos 1 dia	" b	8 ~	120 20
"	<u>Gastos Generales</u>			
	E. Weischler: gastos en el mes	" b	65 ~	
	M. Grassney: " " "	" b	25 ~	
	A. Abele: " " "	" b	250 ~	
	Propina encarg. y ascensorista	" b	11 ~	
	Caja chica: segun detalle	" s	631 69	
	Franques de detalle en el mes	" s	131 94	1114 63
	a la vuelta			24374 26

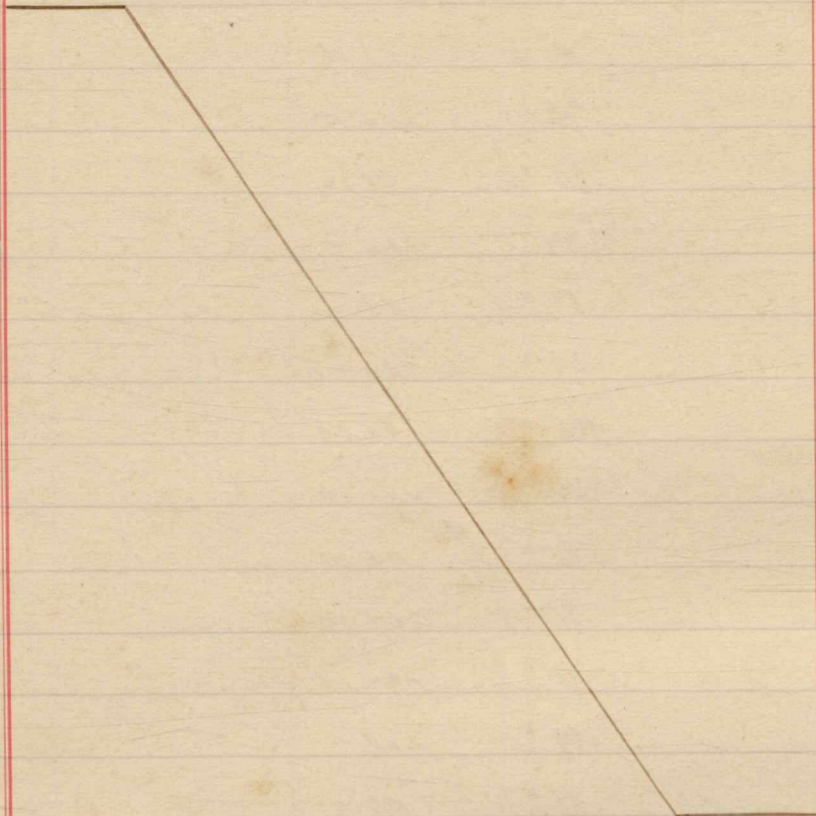
Debe

Agosto de

Agosto 31

de la vuelta

\$ 6134840



\$ 6134840

Setiembre de

Setiembre 1º

Saldo que pasa del mes anterior

\$ 1548012

A. Banco Anglo Sud

Nuestro chog. nº 214086

\$ 6000 ~

3 " Banco Holandes

Nuestro cheque. nº 823818

\$ 3000 ~

5 " Banco Holandes

Nuestro cheque nº 823834

\$ 3000 ~

" Empleados

C. Weisler entrega

\$ 2850 ~

" Embarques

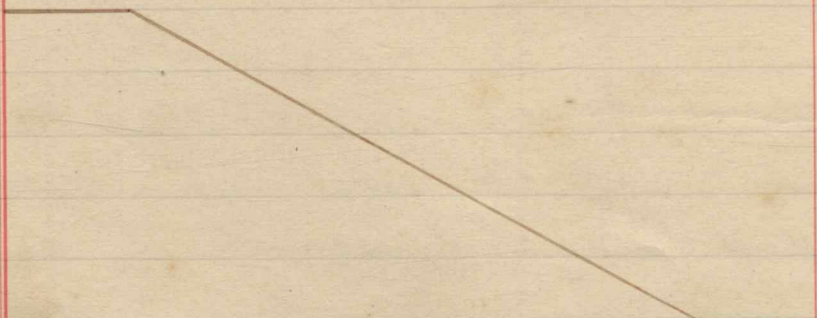
H. Molino : fact 19 nº 269

\$ 7350

C. Arnold : fact 29/8 nº 256

\$ 375

\$ 7725



á la vuelta

\$ 2070737

Haber

1921

Agosto 31	de la vuelta				24374 26
Por	<u>Embargues</u>				
	Sección marítima: gasto en el mes				123 17
"	<u>Sueldos</u>				
	empleados en el mes				8102 ~
"	<u>Empleados</u>				
	Nuestras entregas a varios en el mes				7175 95
"	<u>J. Jacobi</u>				
	Nuestras entregas y pagos por su cuenta				6582 90
"	<u>Mo. Marx</u>				
	Nuestras entregas y pagos por su cuenta				2910 ~
"	<u>Gastos Generales</u>				
	Patente año 1921				6000 ~
	Saldo que pasa a Setiembre 1921				5780 12
					<hr/>
					61348 40

1921

Setiembre 1 ^o	Por	<u>Derechos Exportación</u>			
		2/3 " San Francisco			30 ~
"		<u>Recibidores</u>			
		J. Santa Cruz	110	205 ~	
		C. Sarni	108	223 ~	
		P. Silveira	73	150 ~	
		José Ponce	100	150 ~	
		Mo. Sanjuan	105	40 ~	
		Jorge L. Dupaur	237	140 15	
		L. Corvelto	229	50 ~	
					958 15
"		<u>Embargues</u>			
		A. Malatto			36 ~
"		<u>Gastos Generales</u>			
		Bolsa de Cereales: Mo. Marx 3 ^{er} trimestre		15 ~	
		Patronato Infancia: donación		20 ~	
		Lamson Paragon: fact		15 ~	
"		<u>Recibidores</u>			
		C. Romero	123	428 40	
					1074 15
		a la vuelta			

Haber

1921

Fecha	Detalle	Cuentas	Debitos	Creditos	Saldo
2	de la vuelta				1074 15
	<u>Por Recibidores</u>		128 40		
	A. Rodriguez y Gorte	38	393 75		822 15
	<u>Embarques</u>				
	F. C. Midland: desvio			15 ~	
3	<u>Recibidores</u>				
	C. Müller	204		100 ~	
	<u>Mercaderias</u>				
	P. S. Kuhn: fact 2/9			47 75	
	<u>Gastos Generales</u>				
	Trafic. Policia del Puerto			50 ~	
5	<u>Sucessales</u>				
	Ital Pico: giro n.º 213 D. Sicarola	111		200 ~	
	<u>Mercaderias</u>				
	C. Modern y Cia: fact 2/8		40 ~		
	C. Desmoineaux: fact 2/9		40 ~		80 ~
	<u>Derechos Exportación</u>				
	1/5 "Pennsylvania"			200 ~	
	<u>Recibidores</u>				
	Juan Dalier	13	238 90		
	C. Rodriguez	58	100 ~		338 90
	<u>Gastos Generales</u>				
	Dr. L. Paves: honorarios		150 ~		
	Limpieza vidrios		16 ~		166 ~
6	<u>Mercaderias</u>				
	Precia Comercio y Cia Sca: fact 2/8			1260	
	<u>Embarques</u>				
	Trafic. cap 1/5 "Elon Andur"			100 ~	
	<u>Gastos Generales</u>				
	Banquete Ste Pico Español: 1 cubierto		25 ~		
	Lloyd's Register		91 10		106 10
7	<u>Sucessales</u>				
	Saliqueló: giro n.º 122 D. Scaiosa	127		200 ~	
	<u>Recibidores</u>				
	C. Hoff: dep. Pro. Nacion "Cultural"	15		86 ~	
	<u>Gastos Generales</u>				
	Kern y Cia: certificado averia		56 82		
	A. Heide: gastos 1/2/19		15 ~		71 82
	a la vuelta				3670 45

1921

Setiembre 15

de la vuelta

865559

Doc	Recibidores		\$		
				620 ~	
	J. Savone	119	"b	60 ~	
	J. Savarari	124	"b	15 ~	
	L. Monza	90	"b	50 ~	
	José Salinas	77	"b	80 ~	
	J. Corvetti	204	"b	50 ~	
	P. Silvira	73	"b	50 ~	
	Amado Costa	26	"b	30 ~	
	C. Cricchio	61	"b	90 ~	
	Antonio Verardo	226	"b	50 ~	
	J. Tromy	70	"b	100 ~	
	Duilio Rosso	101	"b	120 ~	
	P. Lanzone	81	"b	100 ~	
	E. Amorós	86	"b	120 ~	
	J. Rute	83	"b	100 ~	
	Manuel Gonzalez	99	"b	100 ~	
	Sergio Noefe	116	"b	50 ~	1785 ~
	<u>Gastos Generales</u>				
	L. Ricatti: lestrar pios		"b	30 ~	
	Limpiera de felpudos		"b	10 45	110 45
17	<u>Lucursales</u>				
	Tres buques: pago deq. Verlon Mk. 10000 + Carabel Mk. 63		"b	338 15	
	Saliqueló: entrega a L. Jochim	127	"b	50 ~	388 15
	<u>Mercaderias</u>				
	F. C. Midland: almacenes				"b 162 ~
	<u>Embarques</u>				
	Gabriel Testora: fact 89		"b	52 80	
	1/2 jornal con lancha Lloyd		"b	3 50	56 30
	<u>Gastos Generales</u>				
	Regalo a C. Laubenthaler				100 ~
19	<u>Recibidores</u>				
	Rodriguez Njork	38	"b	50 ~	
	José Perce	100	"b	30 ~	
	J. Barca: a Pover Costo y Cia	121	"b	150 ~	230 ~
	<u>Gastos Generales</u>				
	Sellos imp. de Pes. 300000 rent. a Lepornelle & Cia		"r	35 80	
	The Standard: Agosto		"r	3 ~	
	Adamoli y Dononi: recibos		"b	8 50	
	a la vuelta			47 30	11417 49

Haber

1921

Setiembre 19	de la puella				1141749
	<u>Por Gastos Generales</u>			4730	
	Castello y Cia		"b	3843	
	A. Bianchetti: factos		"b	65~	15073
20	<u>Recibidores</u>				
	Jose Caride	127	"b	100~	
	Carlos Muller	204	"b	100~	200~
	<u>Gastos Generales</u>				
	Idad. Educacion Industrial: donacion		"b	35~	
	Lamon Paragon: fact 31/8		"b	1150	
	Handelsreisung: al 30/9		"b	6~	
	El Cerealista al 19/9/21		"b	40~	8250
21	<u>Recibidores</u>				
	A. Salano	104	"b	100~	
	Salvador Parca	121	"b	100~	200~
	<u>Mercaderias</u>				
	F. E. Midland: fletes		"b		287285
22	<u>Embarques</u>				
	V. Faggiaro 1 dia		"b		8~
	<u>Gastos Generales</u>				
	Cumara S. de Cereales 3 ^{er} trim. Jacobi y S. Marx		"b	10~	
	Donacion Escuela Beas. al Norte		"b	150~	160~
23	<u>Mercaderias</u>				
	E. Desmoincaux: fact 21/9		"b		60~
	<u>Recibidores</u>				
	A. Salano	104	"b	50~	
	J. Urbanga	89	"b	50~	
	Amadeo Costa	26	"b	20~	
	E. Maldonado	126	"b	30~	
	J. Lavizzari	124	"b	40~	190~
	<u>Embarques</u>				
	A. Labourdette: fact 20/9		"b	4560	
	formales lancha Lloyd W		"b	1050	
	A. Pinto y C ^o 1/2 jornal, form		"b	350	5960
24	<u>Gastos Generales</u>				
	50 estamp. fiscales a 0.20 c/u		"b		10~
26	<u>Recibidores</u>				
	Jose Perce	100	"b		20~
	á la puella				1543117

Debe

Setiembre de

Setiembre			
	26	de la vuelta	34492.49
	28	Banco Holandes Nuestro cheque n° 833906	2000.-
	29	Banco Anglo Sud Nuestro cheque n° 220850	10000.-
	"	Embarques L. Nicol: fact 14/4	84.-
	"	Gastos Generales Externo cuota Bolsa Comercio: O. Goldmann	100.-
	30	Mercaderias F. C. Sud: devol. fletes	70.54
a la vuelta			50047.03

Haber

1921

26	de la vuelta				\$ 15431 17
	<u>Por Recepciones</u>				
	Camara G. de Cereales: por recibido oficial				35 ~
27	<u>Embarques</u>				
	Compania Sudamericana Cereales: fact 234	4	20 ~		
	A. Pinto y Cia: fact 234		350		
	J. Diaz 1/2 dia		4 ~		27 50
	<u>Gastos Generales</u>				
	Union Telefonica: Agosto		90 41		
	Bordaguer gastos "		18 32		108 73
28	<u>Recibidores</u>				
	Quilio Rosso	101			167 50
29	<u>Sucursales</u>				
	Cres Arroyos: cheq. N° 10000 C. Habana 63				258 45
	<u>Embarques</u>				
	J. M. Costa 1 dia		8 ~		
	S. Costa		10 50		18 50
	<u>Gastos Generales</u>				
	Ameglo mag "Monroe"		3 ~		
	1 medio		6 80		9 80
30	<u>Mercaderias</u>				
	F. S. Midland: fotos N° 17				822 60
	<u>Recibidores</u>				
	P. Puccio	62	395 ~		
	A. Rodriguez Ayerbe	38	224 65		
	Carlos Muller	204	103 70		
	Milio Abraham	88	185 ~		
	C. Amorós	86	84 25		
	Santiago Antonelli	85	101 40		
	Manuel Gonzalez	99	64 30		
	J. Goyena	84	115 ~		
	C. Maldonado	126	216 85		
	M. Sanjuan	105	72 90		
	P. Larrome	81	148 ~		
	P. Collet	129	275 ~		
	H. Oricchio	61	90 ~		
	A. Parrini	132	120 ~		
	Manuel Priedes	227	135 ~		
	J. Martens	75	104 80		
	a la vuelta		2335 85		16879 25

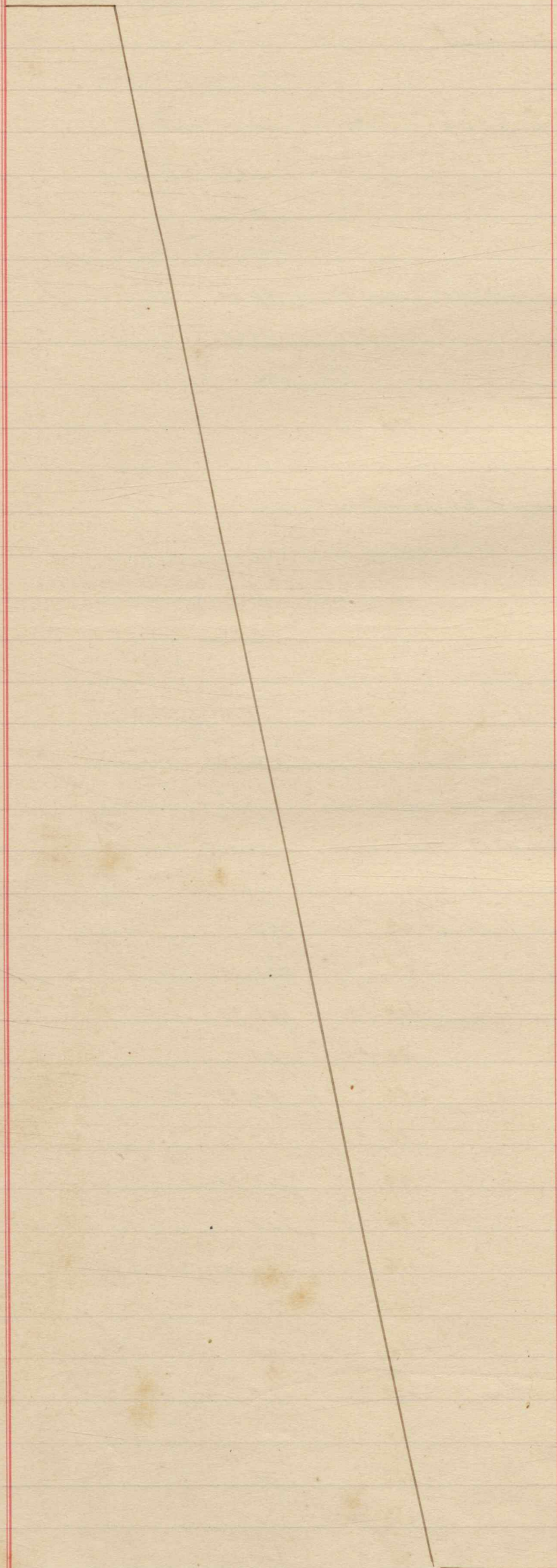
Debe

Setiembre de

Setiembre 30

de la cuenta

5004703



5004708

Haber

Septiembre 30

de la vuelta

16879.35

Por Recibidores

		2335.85	
L. Monza	90.00	196.65	
Jorge Lúis	83.00	57.45	
Macedonio Costa	120.00	107.~	
J. Redín	91.00	63.20	
Jorge Dufour	237.00	101.75	
J. Navone	119.00	122.50	
J. Larizzari	124.00	68.35	
L. Rodríguez	58.00	188.35	
Pedro Pérez	125.00	368.50	
O. Galano	225.00	76.05	
J. Amado	74.00	64.05	
E. Romero	123.00	396.65	
J. Ubiana	89.00	110.35	
Antonio M. Verardo	246.00	124.65	
José Salinas	77.00	244.30	
Sergio Morfé	116.00	51.~	
Amadeo Costa	26.00	119.~	
J. L. Bernal	39.00	270.65	
J. Fremy	70.00	87.25	
J. Navone	80.00	103.65	
José Perce	100.00	68.75	
P. Pivarsola	109.00	330.95	
J. Narca	121.00	137.60	
J. Corretto	224.00	167.80	
id a cuenta	7.00	50.~	
Jorge Lúis (despedido)	83.00	126.~	
E. Amorós	86.00	162.50	6200.70

Embargues

A. C. Vitale 1/2 día

"b 4.~

Sección Marítima: gastos en el mes.

"f 295.06

299.06

Gastos Generales

Caja chica según detalle

"f 418.05

Propinas encargados y asensorista

"f 11.~

Franques según detalle.

"f 111.73

540.78

Mercaderías

E. Müller 2 jornales peones

14.~

23933.79

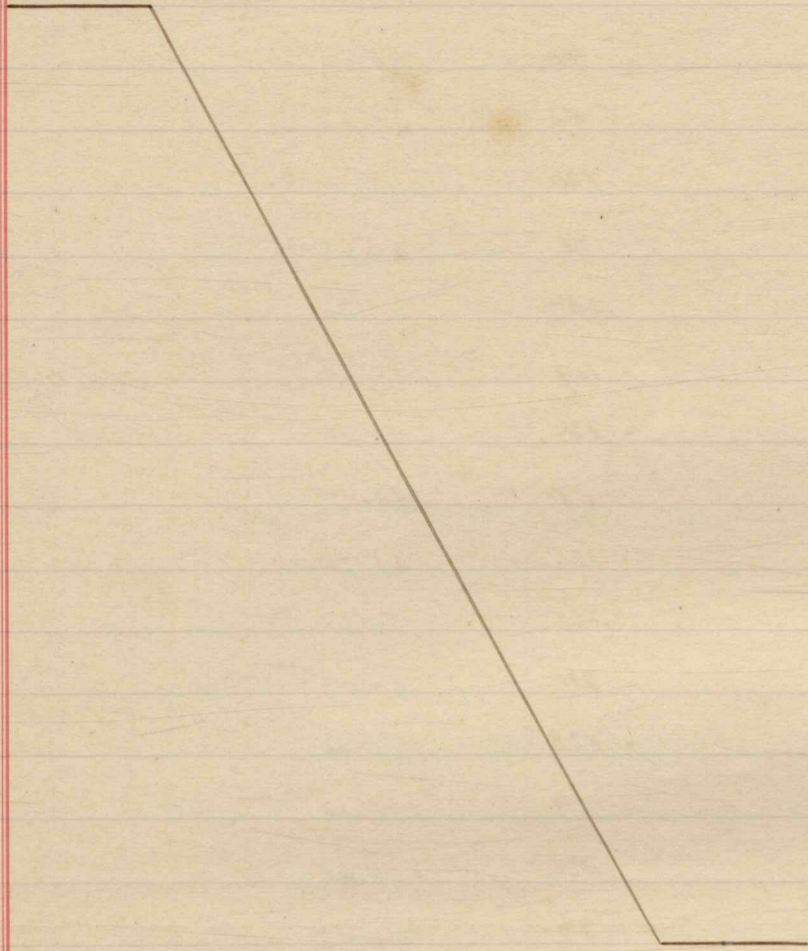
Debe

Septiembre de

Septiembre 30

de la vuelta

\$ 50047.03



\$ 50047.03

Octubre de

Octubre

- 1 Saldo que pasa de Septiembre
- 1 Banco Español
 - Nuestro cheq. nº 2303 204
- " Cuentas Corrientes
 - Compañía Ltd. Amer. Cereales fact 328
- 3 " Banco Anglo Ltd
 - Nuestro cheq. 250422

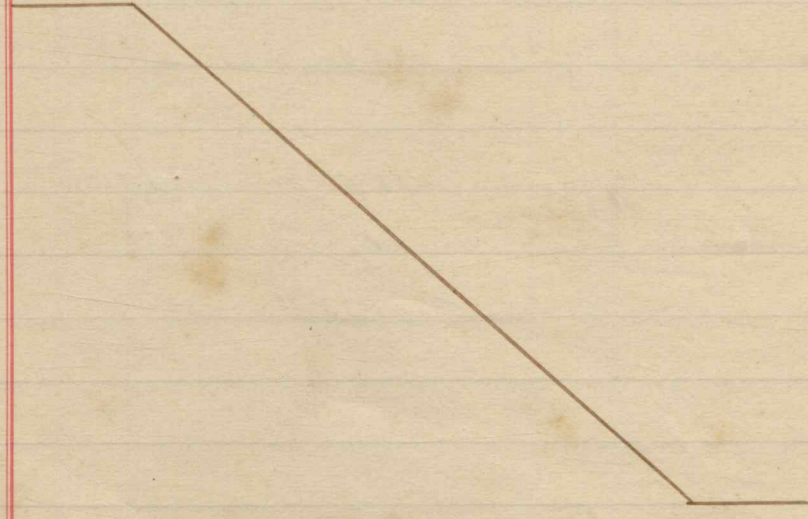
41

4956.33

3000 ~

226.50

3000 ~



de la vuelta

\$ 11182.82

Haber

1921

Septiembre 30

de la vuelta

23933 79

Por Recibidores

Genaro Russo

233^h

96 ~

J. Salano

104^h

153 45

Ruberto Sobiera

73^h

43 10

José Caride

127^h

442 60

E. Rivet

131^h

420 ~

1185 15

" Sueldos

A empleados en el mes libro especial

10242 ~

" Empleados

Entregas a varios en el mes

4569 67

" J. Jacobi

Entregas y pagos por su cuenta

1854 10

" M. Marx

Entregas y pagos por su cuenta

3306 ~

Saldo que pasa a Octubre 1921

4956 32

50047 03

1921

Octubre 1

Por Mercaderías

E. Müller: jornales entrega bolsas vacías

350

" Recibidores

José Salinas

77^h

200 ~

Quilio Rosso

101^h

60 ~

260 ~

" Mercaderías

Gutmann y Lourengard: fact 30/9

18 40

E. Modern: fact comiso 30/9

80 ~

98 40

" Recibidores

J. Pedin

91

50 ~

" Embarques

Juan De Vita

69 89

Lancha "La Riepa": jornal extra

28 ~

97 89

" Gastos Generales

Banco Germánico: sellos Comesa Adam

37 50

a la vuelta

547 29

Debe

Octubre de

Octubre		de la vuelta	11182 83
	1.	<u>Embarques</u> Bunge y Doorn Eda. fact. N ^o 306	490
5	"	<u>Banco Holandes</u> Nuestro cheq. n ^o 833216	6000~
7	"	<u>Mercaderías</u> Roadle Wallace y Cia. fact. 23/5-8/8/21	1139 18
8	"	<u>Royal Bank of Canada</u> Nuestro cheq. n ^o 84997	3000~
<div style="position: absolute; top: 0; left: 0; right: 0; bottom: 0; border: 1px solid black; width: 100%; height: 100%;"></div>			
a la vuelta			31319 90

Haber

1921

Octubre #	de la cuenta			
	Por <u>Recibidores</u>			547 29
	Pedro Perez	125.		100 ~
	" <u>Gastos Generales</u>			
	Pico Germánico - sellos Cámara Amsterdam			75 ~
5	" <u>Recibidores</u>			
	J. Galano	104.		60 ~
	" <u>Sucursales</u>			
	Enes Broyles Apio n.º 186 of L. Blom	63		300 ~
	" <u>Mercaderías</u>			
	E. Panovitz - fact comis 1/10			50 ~
	" <u>Embarques</u>			
	Lancha Lloyd - 6 formales			31 ~
	" <u>Gastos Generales</u>			
	Donacion a favor M. F. de Garcia		5 ~	
	Limpieza vidrios por Setiembre		20 ~	25 ~
6	" <u>Mercaderías</u>			
	Jeffrey Schmitt - fact comis 4/10		76 50	
	D. Gianelli : " " 30/9		60 ~	136 50
	" <u>Embarques</u>			
	A. Galate - formales lancha "Prepiciada"			66 50
7	" <u>Mercaderías</u>			
	F. E. Midland - fletos y almaces.			2208 05
	" <u>Recibidores</u>			
	J. Urbaneja	89.	100 ~	
	E. Romero	123.	100 ~	
	E. Muller	204.	200 ~	400 ~
	" <u>Embarques</u>			
	Gratíf. personal de emb. 1/2 Hamburgo, J. Mauch, R. Uey		100 ~	
	Comp. Mercantil Argentina - fact 4/10		19 ~	119 ~
	" <u>Gastos Generales</u>			
	Imprenta Lopez - fact 30/9		24 ~	
	Comunicaciones telef. Organismo y Perin		558	29 58
8	" <u>Embarques</u>			
	A. Dintos y Cia - fact 8/10			7 ~
	" <u>Gastos Generales</u>			
	Bordador - gastos Setiembre		13 74	
	Autos W. Boote y Cia - factos 11 y 27/6		36 75	49 49
	á la cuenta			4204 41

Debe

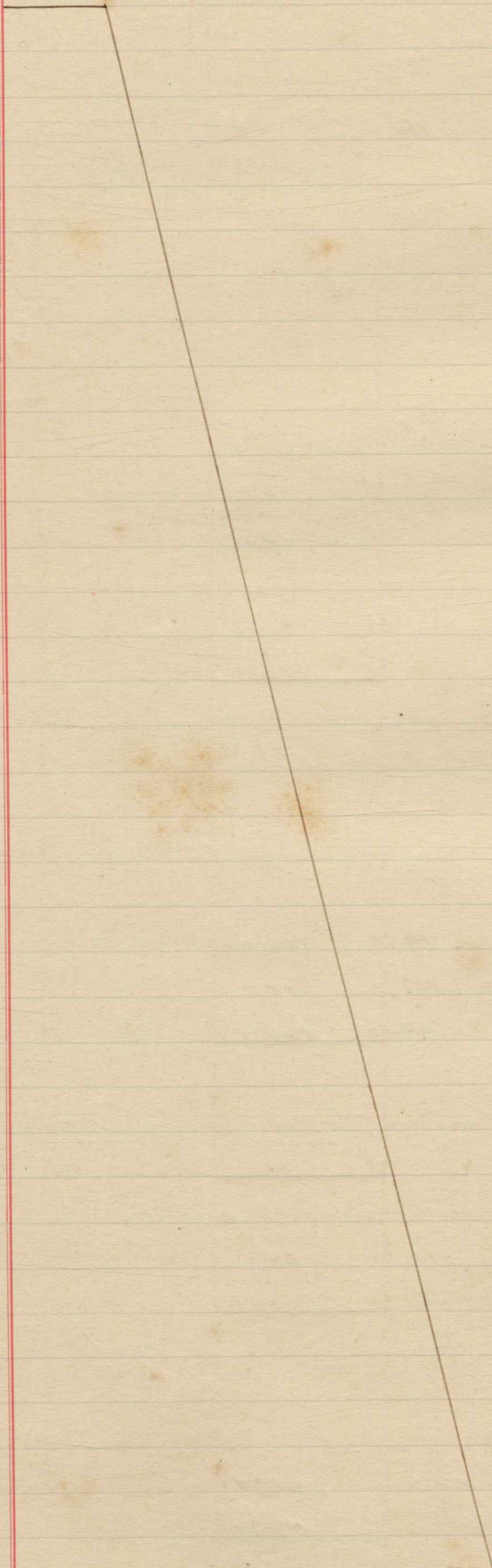
Octubre de

Octubre 10
11

de la vuelta
Banco Holandes
Nuestro cheque n° 837203

2131990

1000~



á la vuelta

2531990

Haber

1921

420441

Octubre		de la puella			
10	Por	<u>Recibidores</u>			
		Sabador Barca	121.46	100 ~	
		O. Galano	225.46	125.25	225.25
		<u>Gastos Generales</u>			
		E. Muller. fact 50/9			53.25
11	"	<u>Recibidores</u>			
		José Pese	100		100 ~
		<u>Embarques</u>			
		Brivellari 1 dia			8 ~
		<u>Gastos Generales</u>			
		Polsa Comercio: 4º turn. "Cadeo"		15 ~	
		id id : " " S. Jacobi		15 ~	
		id id : " " M. Nava		15 ~	
		Tronista Comercial: al 5/15/22		20 ~	
		Pes Germánico pellas Thomas Adam # 10000		50 ~	
		50 estampillas recibo \$ 0.10 cu		5 ~	120 ~
13	"	<u>Recibidores</u>			
		D. Hacosa	93		148.70
		<u>Embarques</u>			
		Lancha "Moro" trabajo 1/2 noche			14 ~
		<u>Gastos Generales</u>			
		Walthimer: gastos		2.50	
		Ch. Standard: S. L. m. b. e		3 ~	
		Royal B. of Canada: pellas Thomas Adam # 10000		50 ~	55.50
14	"	<u>Recibidores</u>			
		D. Lanzone	81.46	100 ~	
		S. Urbaneja	89.46	150 ~	
		A. Abraham	88.46	20 ~	
		E. Rodriguez	58.46	50 ~	
		E. Maldonado	126.46	50 ~	
		A. Galano	104.46	150 ~	
		J. Calote	94.46	50 ~	
		B. Pereira	73.46	150 ~	
		Amado Costa	26.46	100 ~	
		D. Burone	80.46	100 ~	
		S. Corvelto	224.46	100 ~	
		D. Rosso	101.46	150 ~	
		A. Verardo	226.46	60 ~	
		á la puella		1230 ~	4959.11

Debe

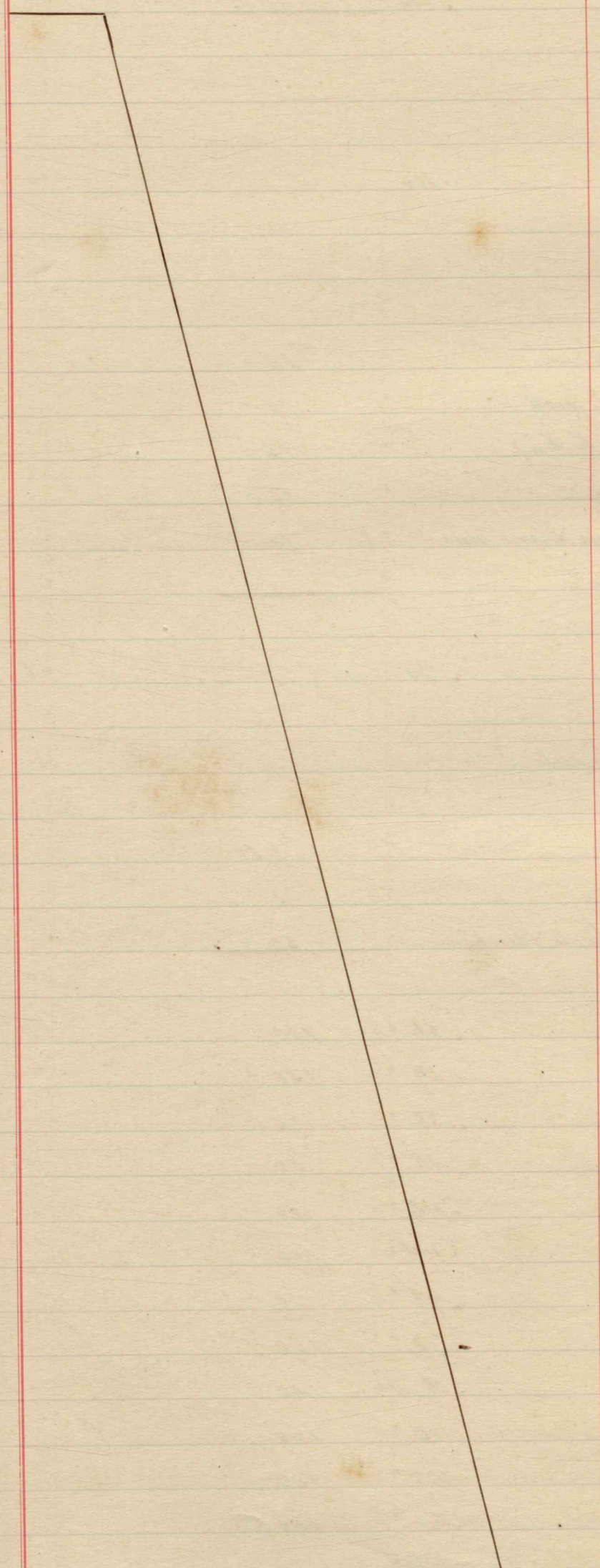
Octubre de

Octubre 14

de la vuelta
 A Royal Bank of Canada
 Nuestro cheque n.º 96176

2531990

3000 ~



á la vuelta

2531990

Haber

1921

Octubre 14

de la vuelta

4959 11

Por Receidores

		1230 ~	
J. Frey	70. "b	80 ~	
L. Monra	90. "b	50 ~	
J. Martino	75. "b	50 ~	
J. Navone	119. "b	60 ~	
M. Costa	120. "b	70 ~	
M. Sanjuan	105. "b	100 ~	
J. Sorina	84. "b	90 ~	
M. Gonzalez	99. "b	100 ~	
Jorge Dupuis	237. "b	60 ~	
S. Morfe	116. "b	60 ~	
S. Redin	91. "b	70 ~	
J. Amado	74. "b	80 ~	
J. Antonelli	85. "b	80 ~	

2180 ~

" Gastos Generales

Doucet y Cia. fact

"b 68 97

15 " Embarques

G. Lectera: fact 13/10

"b 32 65

" Gastos Generales

J. Wolfhaler: gastos 16/9 al 15/10

"b 85 ~

Luis Blum: " telef. 26/9

"b 64 20

Calle a A. Hirsch

"b 6 28

Comunic. a Pergamino

"b 4 32

159 80

17 " Sucursales

Eres Suoyos: comp. M. 10000 " Suillamor

63 "b 220 80

id id: " " 15000 " Suillamor

" "b 310 10

530 90

" Embarques

Urbanefa: gastos 1/8 C. de Valle

"b 75 60

" Mercaderías

L. & C. Pillitz: fact 14/10

"b 30 02

" Receidores

Rodriguez Ayerbe

38 "b 100 ~

M. Cusches

61. "b 90 ~

190 ~

18 " Bunge y Cia (da Picos)

Nuestra entrega a E. Buerch

"b 250 ~

" Derechos Exportación

1/4 " Higho"

"b 58 27

1/8 " Crouladou"

"b 348 25

406 52

á la vuelta

8543 57

Debe

Octubre de

Octubre	18	de la vuelta	283,990
		<u>Mercaderías</u>	
		F. C. Midland: devol. flotes	1180
		<u>Derechos Exportación</u>	
		2/8 "Colombia"	2290
		2/8 "Rio de la Plata"	19593
		4/6 " " "	4814
		<hr/>	29697
	19	<u>Tranco de Londres</u>	
		Nuestro cheq. n.º 458789	3000~
	21	<u>Mercaderías</u>	
		F. C. Oeste, devol. catadinos	18940
	22	<u>Cuentas Corrientes</u>	
		Shoulder Brothers Ltd. fact 29/7	144
	25	<u>Mercaderías</u>	
		F. C. Midland: devol. flotes	680
		<hr/>	
		á la vuelta	3260193

Haber

1921

Fecha	Detalle	Debe	Haber	Saldo
Octubre 18	de la vuelta			8873 57
"	<u>Por Mercaderías</u>			
	E. Desmoinaux: fact. comis 15/10		50 ~	
"	<u>Embarques</u>			
	A. Poirret 1 dia		8 ~	
"	<u>Gastos Generales</u>			
	Honorarios De. Parera: a De. Castro		100 ~	
20	" <u>Recibidores</u>			
	José Perce	100 ~	30 ~	
	E. Stoff: def. Tribunales	15 ~	86 ~	116 ~
"	<u>Gastos Generales</u>			
	Pco. Provincia: comis "Caja La Clara"		15 55	
	Comitellus: al 15/10: a Pco Londres y Brasil		97 50	
	El Cerealista: al 19/10		40 ~	
	Guía del correo		5 ~	
21	"			
	Liste y Frangetti: fact 31/8		81 50	
	Pco Anglo Sud: gastos cables		8 90	248 45
22	" <u>Sucessales</u>			
	Enel Suces: entrega a M. Tinas	257		500 ~
"	<u>Recibidores</u>			
	J. Fremy	70 ~	30 ~	
	Julio Calvete	94 ~	100 ~	
	E. Noelles	204 ~	100 ~	220 ~
"	<u>Embarques</u>			
	Lancha "Mormu" 5 jornales		52 50	
	A. S. Pinto y Cia: fact 21/10		21 ~	75 50
24	" <u>Gastos Generales</u>			
	E. Domingas: fact 24/10		33 ~	
25	"			
	Haine y Cia: gastos y honorarios		56 82	89 82
"	<u>Embarques</u>			
	M. Blanco: certif. firma conocimiento		50 ~	
	L. Sinigaglia: fact 18/10		40 50	90 50
"	<u>Gastos Generales</u>			
	Caillade y Cia: fact 30/9		70 63	
	O. Feldmann: boleto a Buenos Aires		33 95	
	La Americana: fact 30/10		8 ~	112 58
26	" <u>Recibidores</u>			
	A. Pedin	91		20 ~
	a la vuelta			10502 42

Debe

Octubre de

Octubre 26

de la vuelta

3260193

Mercaderías

F. C. Sud: devol. fletos

4596

Gastos Generales

Devoluciones de comisiones bancarias

98130

28

Banco Holandes

Nuestro cheque n.º 840155

2000~

29

Banco Holandes

Nuestro cheque n.º 840162

12000~

Gastos Generales

S. Jacobi: 2 cables Mannheim

1123

M. Marx: 1 " S. Paris

1725

3848

Haber

1921

Octubre	26	de la vuelta			10502 42
		<u>Por Embarques</u>			
		J. Lucirolo: por formales			31 50
		<u>Gastos Generales</u>			
		F. Weikheimer: gastos	"	a	2 50
		L. Ricatti: Lustrar puros	"	b	30 ~
		Unión Telefónica: comun. Estímulo	"	b	128 57
27		id id: exceso comunicaciones	"	b	13 20
		Bolsa de Cereales: L. Blum 3º y 4º trimestres	"	b	30 ~
					204 27
28		<u>Recibidores</u>			
		C. Muller	204.	b	28 45
		J. Lagrange	46.	b	149 45
		J. Urbancja	89	b	30 ~
		<u>Embarques</u>			
		Jose Liraciel: formales lancha	"	b	10 50
		A. Pinto y Cia: " " "Lloyd"	"	b	14 ~
		<u>Gastos Generales</u>			
		Platts y Pitta: renovar poderes	"	b	30 ~
		Regala Sr. Leindorfer	"	b	300 ~
		A. W. Boote: fact	"	b	14 ~
					344 ~
31		<u>Recibidores</u>			
		Quilco Rosso	101.	b	113 25
		Marcos Vesso: Prom. giro Dec Provincia	14.	b	220 ~
		Pedro Perez de A. Pinaldi	125.	b	258 55
		B. Weiss	62	b	143 ~
		J. Calvete	94.	b	111 05
		Salvador Parera	121.	b	128 20
		A. Rodriguez Uferle	38	b	119 70
		Ruperto Libocira	73	b	80 10
		A. Galano	104.	b	59 ~
		C. Rodriguez	58.	b	124 65
		J. Corvatto	224	b	126 05
		M. Gonzalez	99	b	58 80
		L. Norrea	90.	b	213 95
		Oscar Purone	80.	b	118 75
		J. Larivassari	124	b	131 ~
		E. Amado	44	b	59 40
		C. Maldonado	136.	b	149 75
		V. Ponsini	132.	b	120 ~
					2388 20
		á la vuelta			11333 59

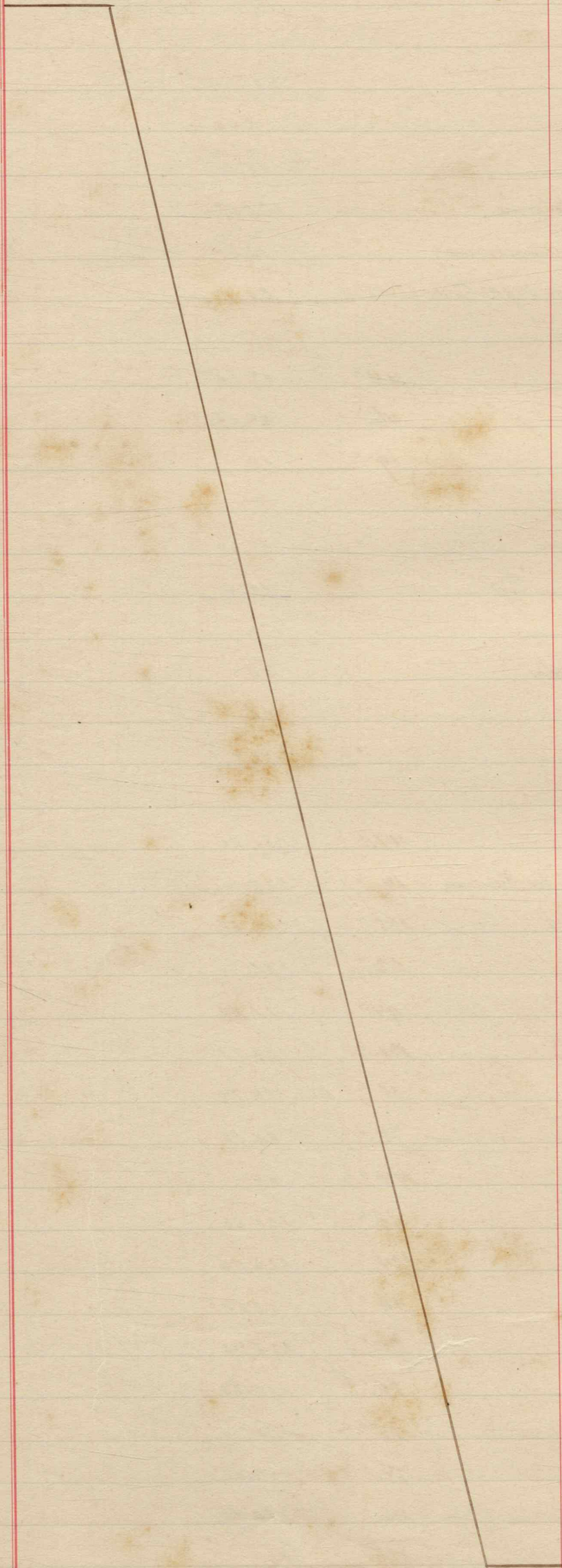
Debe

Octubre de

Octubre 31

de la puella

4768767



4768767

Haber

1921

Octubre 31

de la vuelta

11333 59

Por Recibidores

		2388 20
Victor Cicchic	61. " b	96 ~
P. Lanzoni	81. " b	118 20
Pedro Collet	129. " b	272 50
J. Martino	75. " b	97 50
Sergio Noefe	116. " b	75 25
H. Fremy	70. " b	80 05
M. Sanjuan	105. " b	81 20
J. Rodin	91. " b	26 20
Macedonio Costa	120. " b	96 90
Genaro Russo	233. " b	94 ~
J. S. Pernal	39. " b	244 05
J. Navone	119. " b	87 70
Santiago Antonelli	85. " b	79 90
Jorge L. Dupour	237. " b	94 90
Manuel Quiedes	227. " b	135 ~
J. Urbaneja	89. " b	117 35
José Perce	100. " b	44 50
Atilio Abraham	88. " b	205 ~
V. Lizarola	109. " b	279 75
Amadeo Costa	26. " b	154 50
J. Soyona	84. " b	115 80
H. Siret	131. " b	420 ~
J. Caride	127. " b	489 50

5894 55

Mercaderías

F. E. Midland: alm. y fides. cart. p. 68

" b 711 30

Gastos Generales

J. Valdemoros: giro postal p. sobrecueltas	" b	25 25
Pro Nación: sello de cheq. Blake Dobb Co	" b	1 22
Pro Provincia: comin y sello giro " N. Vices	"	70
D. Russo: gastos auto	" b	2 80
A. Polberg: gasta bot. noche	" b	60 ~
Frangliers: Metallé caja en el mes	" b	91 19
Caja chica: gastos en el mes	" s	380 39
Emp. coberturas puerta Rosario	" s	24 ~

585 55

Sueldos

A. empleados en el mes libro especial

" b 7513 ~

a la vuelta

26037 99

Debe

Octubre de

Octubre 31	de la cuenta	# 47687.67
		47687.67

Noviembre de

Noviembre 1	Saldo que pasa de Octubre	# 8382.09
	<u>Gastos Generales</u>	
	Pago Sr. Lindorfer cable a Hamburgo	# 775
	id Sr. Sötter " " Karlsruhe	" 1468
	id Sr. G. Hirschler " " Comersoo	" 1455
	id Sr. L. Blum " " Sinsheim	" 1735
	id Sr. Hoffmann " Paris	" 863
	id id " Pittsburg	" 1780
2	<u>Banco Holandes</u>	
	Nuestro cheq. n.º 540189	# 5000 ~
	<u>Embarques</u>	
	Bunge & Born Lda: gasto consul. #6 "Bachi"	# 24 ~
	<u>Derechos Exportación</u>	
	Derech. #6 "Jaye Marui"	# 16
4	<u>Banco Anglo-Lud</u>	
	Nuestro cheq. n.º 250498	# 4000 ~
		17486.91
a la cuenta		

Haber

1921

Octubre 31	de la puella		\$ 26 037 99
	Por Empleados		
	Entregas a varios en el mes		"b. 5084 40
	" <u>S. Jacobi</u>		
	Entregas y pagos por su cuenta		"b. 4626 88
	" <u>M. Marc</u>		
	Entregas y pagos por su cuenta		"b. 3217 25
	" <u>Embarques</u>		
	Sección Marítima gastos en el mes		"b. 339 06
	Saldo que pasa a Noviembre		" 8382 09
			<hr/>
			\$ 47687 67

1921

Noviembre 2	Por <u>Recibidores</u>		
	Antonio M. Ferrando	226 "b	119 45
	S. Corretto	224 "b	50 ~
	S. Barca	121 "b	100 ~
3	" <u>Derechos Exportacion</u>		\$ 269 45
	1/2 "Club Mondy"		"b. 120 ~
	" <u>Recibidores</u>		
	Oscar Furona	80	"b. 100 ~
	" <u>Mercaderias</u>		
	Molinos "Rio de la Plata": fact 8/9		"b. 90 04
	" <u>Embarques</u>		
	S. Ubaneta: gastos		"b. 180
4	" <u>Mercaderias</u>		
	Castells y Cia: fact 19/10		"b. 36 70
	" <u>Derechos Exportacion</u>		
	1/2 "Cochabamba"		"b. 860
	" <u>Recibidores</u>		
	Carlos Muller	204 "b	100 ~
	S. Ubaneta	89 "b	200 ~
	Amadeo Costa	26 "b	25 ~
	" <u>Gastos Generales</u>		" 325 ~
	Gratific. mecanico obras P. Blanca	"b.	50 ~
	á la puella		941 59

Debe

Noviembre de

Noviembre	1		de la vuelta					17486.91
	2	"	<u>Mercaderías</u>					
			F. C. Sud: devol. fletes					24.43
	8	"	<u>Mercaderías</u>					
			F. C. Midland: devol. fletes	"	6.85			
			F. C. Oeste: devol. falta 189 kg Cerezo	"	31.75			
	9	"	F. C. Sud: " fletes	"	120.23			158.83
	10	"	<u>Cuentas Corrientes</u>					
			Com. Sud americana Cereales: fact n: 348	"				359.94
	12	"	<u>Banco Anglo Sud</u>					
			Nuestra cheq. n: 583600					4000.-

Haber

1921

Noviembre 4	de la cuenta				941 59
	<u>Por Gastos Generales</u>	#6	50 ~		
	Donacion escuela Guatrachi	#	50 ~		
	Impresora vidrios Octubre	#6	16 ~		116 ~
5	<u>Recibidores</u>				
	Duilio Rosso	101 #6	200 ~		
	E. Romero a N. Colodi	123 #6	103 50		303 50
	<u>Embarques</u>				
	Gratíf. oficial #6 "Ludendorff"			#6	30 ~
	<u>Gastos Generales</u>				
	Luis Blum 15/10 al 5/11	#6	200 ~		
	Juan Corri fact 31/10	#6	38 40		238 40
7	<u>Secursales</u>				
	Ces. brojes. eta O. Goldmann cheq. Mena	64		#6	123 ~
	<u>Derechos Exportacion</u>				
	#6 "Westhope"			#6	30 ~
	<u>Derechos Exportacion</u>				
	#6 "Selvia"			#6	134 ~
	<u>Embarques</u>				
	3 formales #6 "Selvia"			#6	10 50
	<u>Gastos Generales</u>				
	Comp. Hala Argentina de Elect. fact Octubre	#6	83 33		
	Bolsa Comercio 4º trim. S. Jacobi	#6	15 ~		
	id " " M. Morax	#6	15 ~		
	id " " M. Wasmay	#6	15 ~		
	id " " N. Aberte	#6	15 ~		
	id " " E. Heinscher	#6	15 ~		158 33
8	<u>Secursales</u>				
	C. brojes. eta O. Goldmann. gasto La	64		#6	181 70
	<u>Recibidores</u>				
	E. Muller	204		#6	100 ~
	<u>Embarques</u>				
	Gratíf. cal. #6 "Westfalen"			#6	50 ~
9	<u>Mercaderias</u>				
	F. E. Midland. fact eta No 80			#6	279 90
	<u>Gastos Generales</u>				
	2 vidrios colocados	#6	25 ~		
	E. Muller fact 31/10	#6	31 31		
	Papeiras portos y asombrista	#6	11 ~		67 31
	á la cuenta				2764 23

Debe

Noviembre de

Noviembre

12

de la cuenta

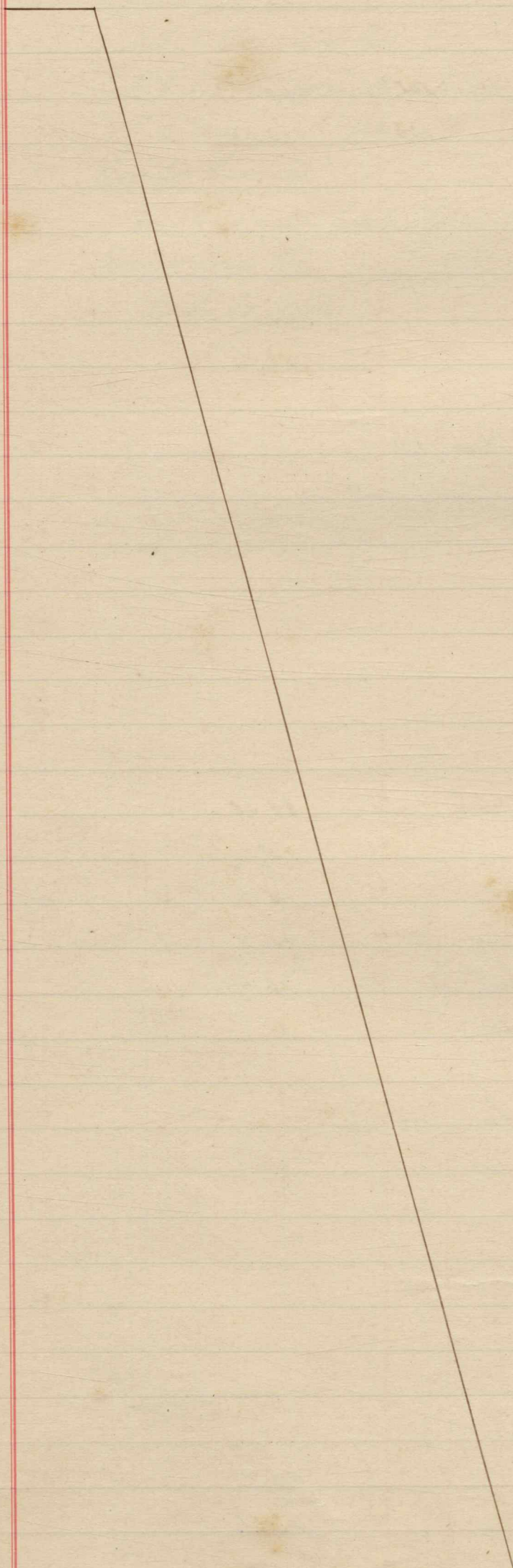
22080 //

15

A Banco Holandés

Nuestro cheq. n.º 844413

4000 -



26080 //

Haber

1921

Noviembre	10		de la cuenta	2764 25
		Por <u>Embarques</u>		
		N. Portuño y F. Pachano: fact 8/11		35 ~
		" <u>Gastos Generales</u>		
		Compra estamp. p ^o calen 35 de \$ 0.21 - 20 \$ 0.10		7 ~
	11	" <u>Recibidores</u>		
		Jose Caride	127. ^h b	200 ~
		L. Rodriguez	58. ^h b	50 ~
	14	" <u>Mercaderias</u>		
		Domingo & Cia. fact comis 3/10		50 ~
		" <u>Recibidores</u>		
		B. Prieto	62. ^h b	50 ~
		L. Romero	123. ^h b	200 ~
		" <u>Embarques</u>		
		Gratof. cal. # 5 "Espera"	^h b	150 ~
		A. Pinto y Cia: fact. formales	^h b	10 50
		B. Ruiz, did	^h b	8 ~
		" <u>Gastos Generales</u>		
		The Standard: octubre		8 ~
	15	" <u>Mercaderias</u>		
		L. Desmoineaux: fact 12/11		20 ~
		" <u>Recibidores</u>		
		J. Barca	121. ^h b	100 ~
		P. Lantone	81. ^h b	100 ~
		A. Torrado	226. ^h b	20 ~
		Jose Ponce	100. ^h b	120 ~
		A. Galano	104. ^h b	150 ~
		Jules Gabelle	94. ^h b	150 ~
		R. Silveira	73. ^h b	150 ~
		Amadeo Costa	26. ^h b	120 ~
		J. Fremy	70. ^h b	100 ~
		L. Russo	233. ^h b	20 ~
		L. Monza	90. ^h b	50 ~
		J. Morfe	116. ^h b	70 ~
		Macedonio Costa	120. ^h b	80 ~
		J. Martono	75. ^h b	60 ~
		J. Lopez	84. ^h b	90 ~
		N. Sanjuan	105. ^h b	80 ~
		Geige Dupur	237. ^h b	50 ~
				1510 ~
				3547 73

Haber

1921

Noviembre 16

de la vuelta

3547.43

Por Recibidores

		1510 ~	
	J. Cozzello	224 "b	100 ~
	J. Antonello	85 "b	80 ~
	J. Amado	74 "b	80 ~
	Manuel Gonzalez	99 "b	100 ~
	J. Navarro	119 "b	60 ~
	J. Pedra	91 "b	100 ~
	H. Orosio	61 "b	90 ~
	Rodriguez Ayala	38 "b	100 ~
	E. Maldonado	126 "b	50 ~
	A. Abraham	88 "b	25 ~
	D. Rosso	101 "b	50 ~

2345 ~

Embarques

formales lancha "Boyd" #2

"b 1050

Mercaderias

Camara S. Generales: derechos apelacion

"b 11365

Recibidores

	Julio Cabete	94 "b	50 ~
	E. Romero	123 "b	38 ~

" 78 ~

Gastos Generales

P. Contreras y Cia: def. Salvia fact

"b 21 ~

Donacion E. de Salvacion

"b 5 ~

Enilhade y Cia

"b 4490

7390

Recibidores

	E. F. Rodriguez	58 "b	40 ~
	E. Rombo	123 "b	50040

" 54040

Embarques

J. Murchison: fact 5/x

"b 7992

J. MacLean y Cia: fact 15/x

"b 28 ~

10792

Gastos Generales

B. Varela y Cia: fact 21/x

"b 1758

D. Leindorfer: gastos

"b 3 ~

2058

Embarques

A. Restorino y C. Pachano fact 16/x

"b 7 ~

Gastos Generales

Donacion empl. Educama Rosario

"b 10 ~

Verdaquer: gastos Octubre

"b 1210

2210

a la vuelta

6866.78

Haber

1921

Noviembre					
22	Por	de la vuelta			6866 78
		<u>Embarques</u>			
		Miguel Sardella: comdgue lancha "Loyd"	46	5 ~	
		M. Caride: para leones "S. Yaguá"	"b	193 60	
		Vda de Martín e hijos: fact 15 XI	"b	28 ~	226 60
	"	<u>Gastos Generales</u>			
		Imprenta Lopez: fact 9 XI	"b	24 ~	
		el Cerealista: al 18 XI	"b	40 ~	
		Cámara G. de Cereales. S. Martí 4º trim	"b	5 ~	
		id id : M. Mora "	"b	5 ~	74 ~
24	"	<u>Mercaderías</u>			
		F. C. Midland almacenes C. P. 50-61-80	"b		305 65
	"	<u>Embarques</u>			
		Pereira Carneiro & Co: fact 18 XI	"b		19 72
	"	<u>Gastos Generales</u>			
		O. Goldmann: boleto cama a E. Arceles	"b		33 95
25	"	<u>Alfredo Hirsch</u>			
		1 boleto camas a Pastor	"b		60 50
	"	<u>Derechos Exportación</u>			
		1/2 "Casita"	"b		72 ~
	"	<u>Recibidores</u>			
		E. Rodriguez	58 "	b	150 ~
		M. Galano	104 "	b	68 35
		id eta Dce.	"	b	150 ~
		R. Pirarola	109 "	b	200 ~
	"	<u>Gastos Generales</u>			568 35
		Mengers & Co: fact 25 XI	"b		20 ~
26	"	<u>Recibidores</u>			
		M. Rodriguez Agorbe	38 "	b	130 90
		id id eta Dce	"	b	100 ~
	"	<u>Gastos Generales</u>			230 90
		Pemosa a Saer Wismerly & Co: nafta Salliz	"b		6 ~
28	"	<u>Recibidores</u>			
		Julio Calbette	94		50 ~
	"	<u>Embarques</u>			
		M. Labourdette y Co: fact 26 XI	"b		36 ~
	"	<u>Gastos Generales</u>			
		Pro Anglo Sud: comas pello "El Rey La Clara"	"b		16 40
		Encerrar puros escritorios	"b		30 ~
		a la vuelta			46 40
					8616 85

Debe

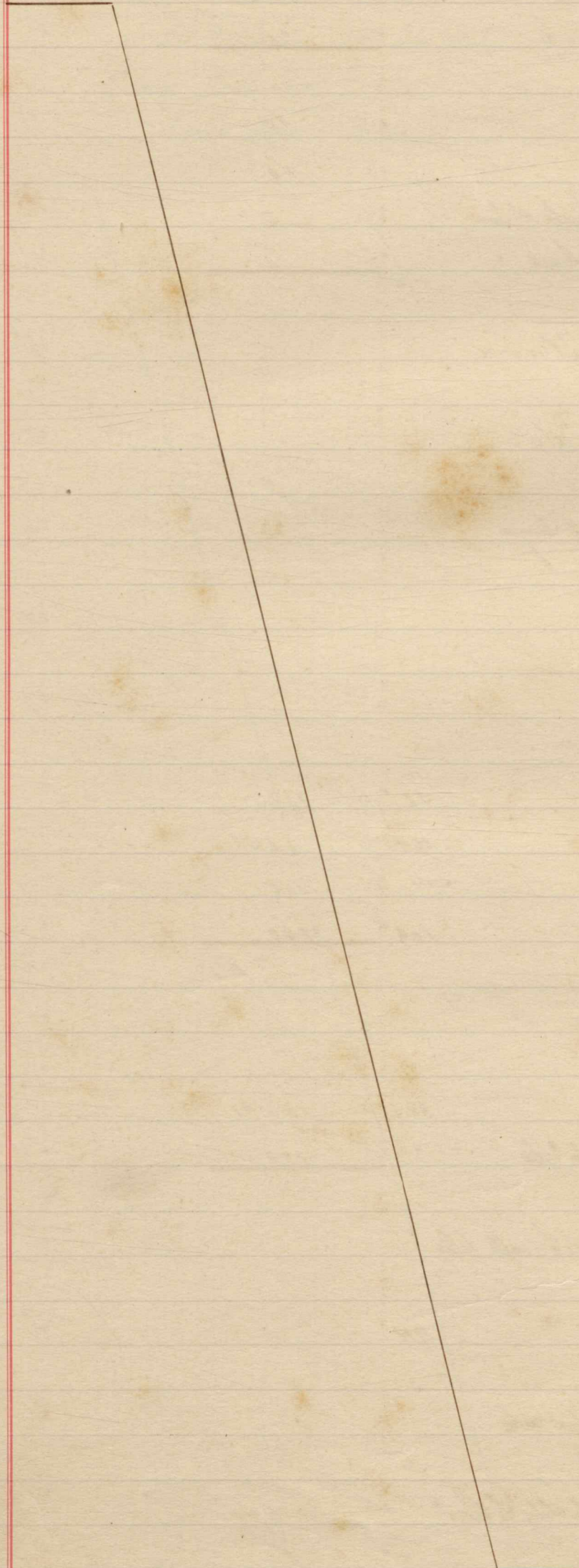
Noviembre de

Noviembre 29

de la vuelta
A. Banco Holandes
Nuestro cheq. no 847007

3536579

15000 ~



a la vuelta

5036579

Haber

1921

Noviembre 29

de la vuelta

861685

Por

Recibidores

Julio Labette

94.

14135

Embarques

P. Maldonado 1 dia

"b 8 ~

J. Martini 1 "

"b 8 ~

A. Poverad 1 "

"b 8 ~

J. Baiz 1 "

"b 8 ~

J. M. Costa 1 "

"b 8 ~

P. Coubona 1 "

"b 8 ~

N. Lamaron 1 "

"b 8 ~

A. Pinte y Cia. fact 29/21

"b 8 ~

65 ~

Gastos Generales

Por varios gastos transf. teleg. R. Boggia

1520

30

Recibidores

José Perce

100. "b 675

J. Loyana

84. "b 109 ~

C. Maldonado

126. "b 178 15

M. Gonzales

99. "b 66 05

Sergio Monse

116. "b 76 35

L. Amado

74. "b 75 ~

L. Redin

91. "b 67 50

Jorge L. Dufour

237. "b 108 65

L. Antonelli

85. "b 93 70

J. Martini

75. "b 83 20

Hector Onicchio

61. "b 90 ~

R. Perini

132. "b 120 ~

M. Sanjuan

208. "b 96 30

L. Monza

90. "b 178 40

M. Piedades

227. "b 135 ~

P. Lanzone

81. "b 134 50

J. Narone

119. "b 106 90

O. Furone

80. "b 250 25

F. Dixio

62. "b 213 80

D. Rosso

101. "b 32 ~

Ruperto Liboria

73. "b 92 50

L. Urbanesa

89. "b 55 ~

Gonaro Russo

233. "b 75 ~

J. Lavizzari

124. "b 135 75

a la vuelta

2575 55

883630

Debe

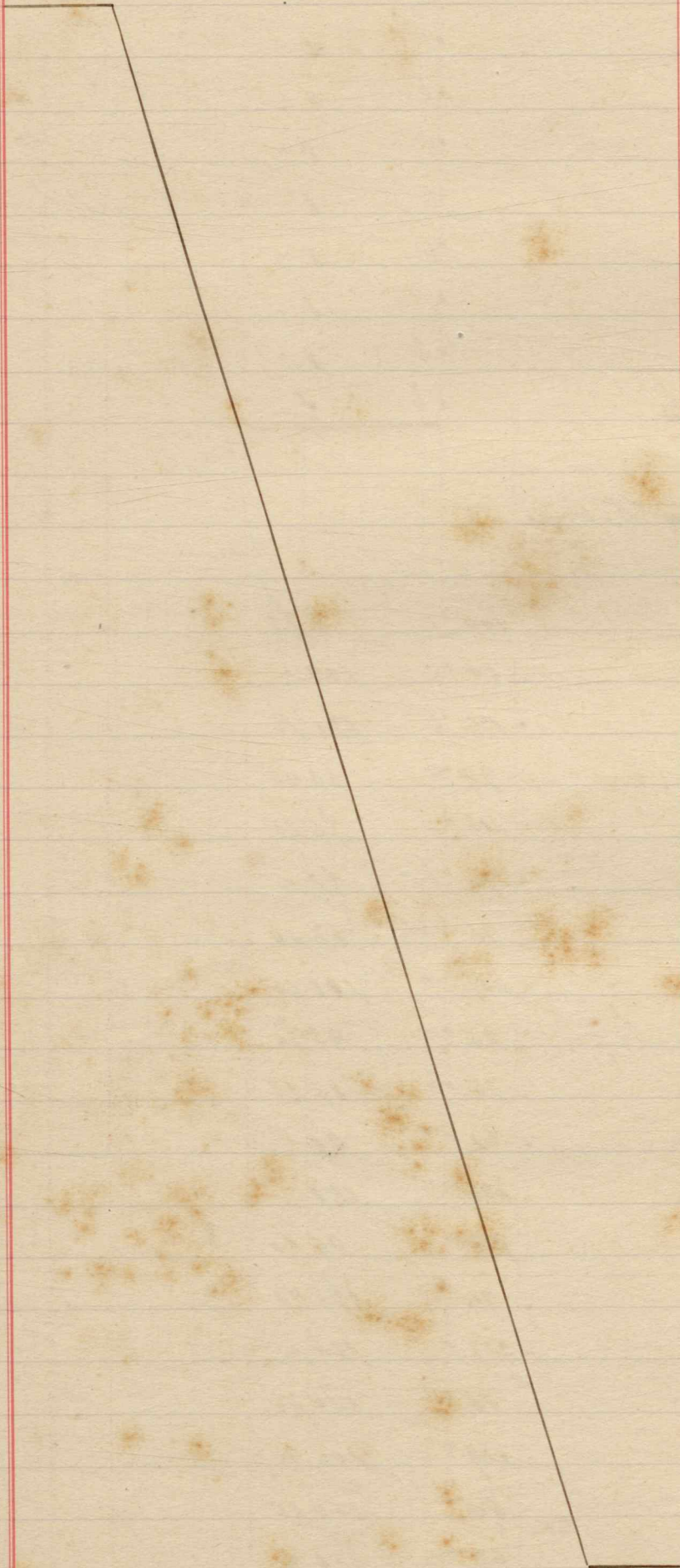
Noiembre de

Noiembre 30

de la Puella
Gastos Generales
Huni y Wamca Lda pto 18/11

\$ 50365.79

660



\$ 50372.39

Diciembre de

a la puella

Haber

1921

Mes	Por	de la cuenta	
			883650
	<u>Recibidores</u>		
		257555	
	J. Corvetti	. 224. "b 15680	
	Macedonio A. Costa	. 120 "b 9065	
	Antonio Terande	. 226. "b 12550	
	J. Collet	. 129 "b 270~	
	J. G. Bonal	. 39 "b 26830	
	Amadio Costa	. 26 "b 13220	
	J. Fremy	. 70 "b 133~	
	Atilio Abraham	. 88 "b 200~	
	C. Piret	. 131. "b 420~	
	Jose Caride	. 127 "b 305~	4677~
	<u>Gastos Generales</u>		
	E. Kiss + Cia: para donacion	"b 50~	
	F. Hoffmann gasto Mes	"b 50~	
	Caja chica gastos en el mes	"b 37926	
	Franques Adetalle lib. especial	"b 9228	57154
"	<u>Embarques</u>		
	Seccion Teperes: gastos en el mes		"b 40708
"	<u>Sueldos</u>		
	Personal for Mes		"b 7485~
	J. M. Fernandez: 1 mes sobrepago: deef	"b 200~	
	P. Langhanque: " " "	"b 250~	
	W. Stern " " "	"b 150~	600~
"	<u>Empleados</u>		
	Entregas a varios Adho especial		"b 534008
"	<u>J. Jacobi</u>		
	Entregas y pagos por su cuenta		"b 346805
"	<u>Mo. Morax</u>		
	Entregas y pagos por su cuenta		"b 648845
"	<u>Gastos Generales</u>		
	J. Westphalen: gasto en el mes		"b 110~
	Saldo que pasa a Diciembre		" 1238889
			5037239

1921

a la vuelta

Haber

1921

Decimbo	Soc	Recibidores				
		J. Corvetti	221.			50 ~
		<u>Gastos Generales</u>				
		Donación				200 ~
2		<u>Mercaderías</u>				
		50 estampillas fiscales \$0.50 ^{ca}				25 ~
		<u>Embarques</u>				
		Gratíf. cap. "Echiban"				120 ~
		<u>Gastos Generales</u>				
		Union Telefonica: comu. varias		91 13		
		P. Douchard: fact 2/20		20 ~		
		O. Goldmann: boleto y cama a S. Ansoys		38 95		195 08
3		<u>Recibidores</u>				
		José Perce	100	100 ~		
		P. Pincio	62	150 ~		
		J. Calvete	94	150 ~		400 ~
		<u>Gastos Generales</u>				
		Verdaguer: gastos Abc.				15 36
5		<u>Sucursales</u>				
		E. Ansoys: giro 122 "L. Bloom"	65			80 85
		<u>Estoraje</u>				
		Ingreso estoraje 1/2 "S" (particular)				1300 ~
		<u>Gastos Generales</u>				
		Donación Infancia Cristiana				10 ~
6		<u>Recibidores</u>				
		Quilés Rosso	107	120 ~		
		Salvador Parca	121	100 ~		220 ~
		<u>Gastos Generales</u>				
		J. Solter: gastos viaje				60 ~
7		<u>Mercaderías</u>				
		F. Laporte: fact				50 ~
		<u>Recibidores</u>				
		J. Corvetti	224.			25 ~
		<u>Embarques</u>				
		Bunge y Born Ltd: fact 30/20		43 93		
		H. Orichio (mareador)		57 ~		100 93
		<u>Gastos Generales</u>				
		Limpieza vidrios		16 ~		
		H. Raphael: gastos		20 ~		
		á la vuelta		36 ~		2852 22

Debe

Diciembre de

Diciembre	12	de la puella	21444 03
		<u>N. Banco N. Foreign</u>	
		Nuestro cheque n° 16094	4000 -
	13	<u>City Bank</u>	
		Nuestro cheq. n° 817250	5000 -
		<u>Derechos Exportacion</u>	
		1/2 " Mendi dent.	5 80
		" Westhope "	164
			744
			3045147

Haber

1921

Diciembre 7

									2852 22
	Por	Gastos Generales			26 ~				
		J. Corri: fact 30/11			874				44 74
9	"	Intereses y Descuentos							
		Pro Escandinavos des. mora fact 150							80 07
	"	Mercaderías							
		50 estamp. fiscales a 0.50 c/u							25 ~
	"	Recibidores							
		J. Freney	242	"	25 ~				
		E. Sivardola (a Perlander & Cia)	109	"	80 60				
		Carlos A. Rodriguez " "	58	"	150 05				255 65
	"	Gastos Generales							
		Pro Provincia: comis. e impuesto			13 24				
		30 estamp. recibo a 0.20 x 0.10			4 ~				
		Comp. Argentina de Elect. fact 11/11			83 55				100 79
10	"	Intereses y Descuentos							
		Pro. Hato Pelga: mora de pago de 5000							23 75
	"	Recibidores							
		Rodriguez Verde a Perlander & Cia	38	"	50 ~				
		A. Galano " "	243	"	50 ~				
		id a eta	4	"	50 ~				
		S. Ublanca	89	"	100 ~				
		R. Alveira: dif. pag. 4/8/21	73	"	10 ~				
		M. Sanjuan " " 25/11/21	238	"	65				260 65
	"	Embarques							
		L. Tortosa: fact 1/11							21 99
12	"	Sucessales							
		3 Anos: memoria de J. C. Español	65						200 ~
	"	Recibidores							
		R. Sivardola	109	"	200 ~				
		E. Muller	204	"	100 ~				300 ~
	"	Embarques							
		Lancha "Lloyd" trabajos extra							31 50
	"	Gastos Generales							
		E. Muller: gastos auto			2 80				
		The Standard: por 11/11			3 ~				5 80
13	"	Derechos Exportacion	351						
		4/5 "Selvia"			3 36				
		" "Enlamuj"			40				3 76
		a la vuelta							4205 92

Debe

Diciembre de

Diciembre 13

de la vuelta

N. Pro-Malo-Belga

Recibo cheq. n.º 588150

" Sucursales

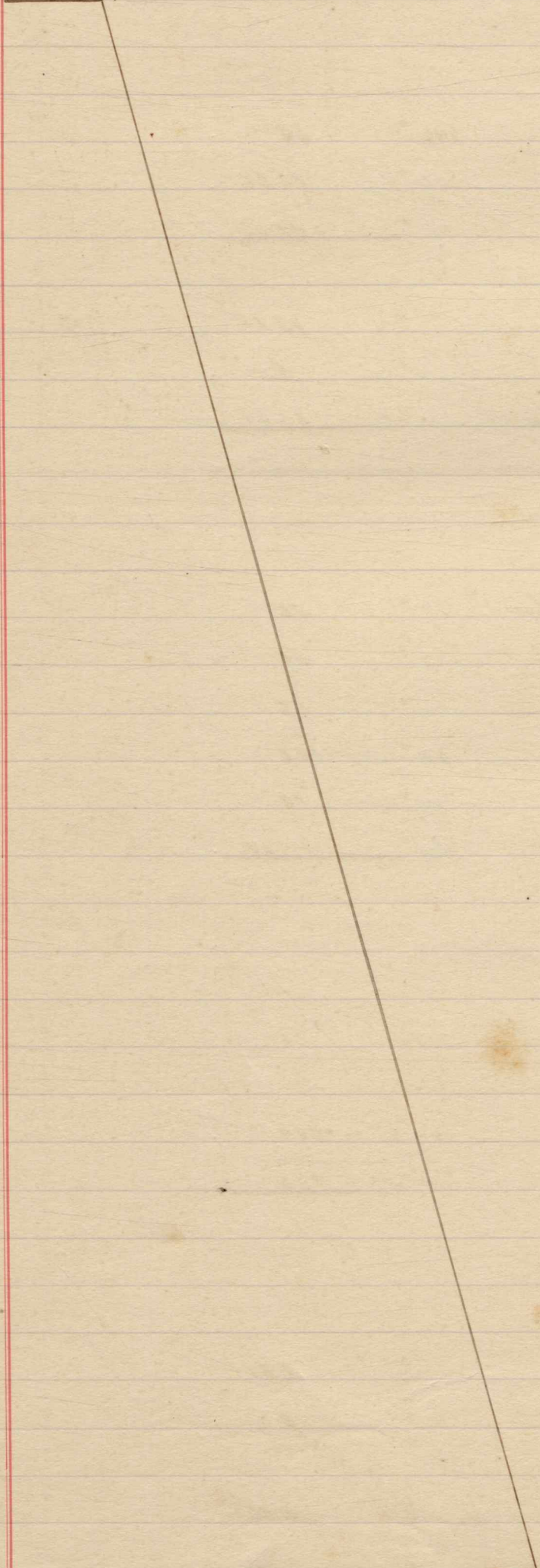
Inal. Pico: entrega de S. Bostrieber

111

3045147

3000~

6353



á la vuelta

33515~

1921

13	de la vuelta				420592
	<u>Por Embarques</u>				
	Escritania Marina: protesta lancha "U. Cito"				5 ~
	<u>Gastos Generales</u>				
	P. Varela y Cia. fact 30/11	"h	608		
	J. Neumann 4 boletos a D. Blanca	"h	15260		15868
14	<u>Embarques</u>				
	J. Peiete: trabajos extra lancha "U. Cito"	"h			63 ~
	<u>Gastos Generales</u>				
	P. Wachsmann: gastos viaje	"h	5630		
	Deutsches Seemannshaus: cuota anual	"h	30 ~		
	F. Weikheimer: gastos	"h	250		8880
15	<u>Succursales</u>				
	Gal Pico:				
	<u>Recibidores</u>				
	P. Lanzone	81 "h	100 ~		
	Amadeo Costa	26 "h	100 ~		
	A. Rodriguez Ayerbe	38 "h	80 ~		
	Oscar Burone	80 "h	100 ~		
	Sergio Morfe	116 "h	70 ~		
	H. Goyena	84 "h	90 ~		
	Macedonio A. Costa	120 "h	80 ~		
	Antonio Terardo	226 "h	20 ~		
	J. Fresno	242 "h	100 ~		
	Ruperto Libeira	73 "h	150 ~		
	Melito Abraham	88 "h	50 ~		
	A. Amado	74 "h	80 ~		
	Modesto Sanjuan	238 "h	80 ~		
	E. Maldonado	126 "h	50 ~		
	Manuel Gonzalez	99 "h	100 ~		
	L. Monisa	90 "h	50 ~		
	Santiago Antonelli	85 "h	90 ~		
	J. Navone	119 "h	60 ~		
	Jorge Dupour	237 "h	50 ~		
	Genaro Russo	233 "h	20 ~		
	A. Galano	243 "h	50 ~		
	Quilio Rosso	101 "h	120 ~		
	A. Redin	91 "h	120 ~		
	E. Rodriguez	58 "h	150 ~		
	a la vuelta		1980 ~		452140

Debe

Diciembre de

Diciembre 15	de la cuenta	\$ 33 515 ~
1	<u>Gastos Generales</u>	
	S. Saldmann: devol. ingreso Bolsa Comercio	" 100 ~
20	" <u>Banco Español</u>	
	Nuestro cheq. n° 1738205	3000 ~
	36615	36 615 ~
		" 36 615 ~

Haber

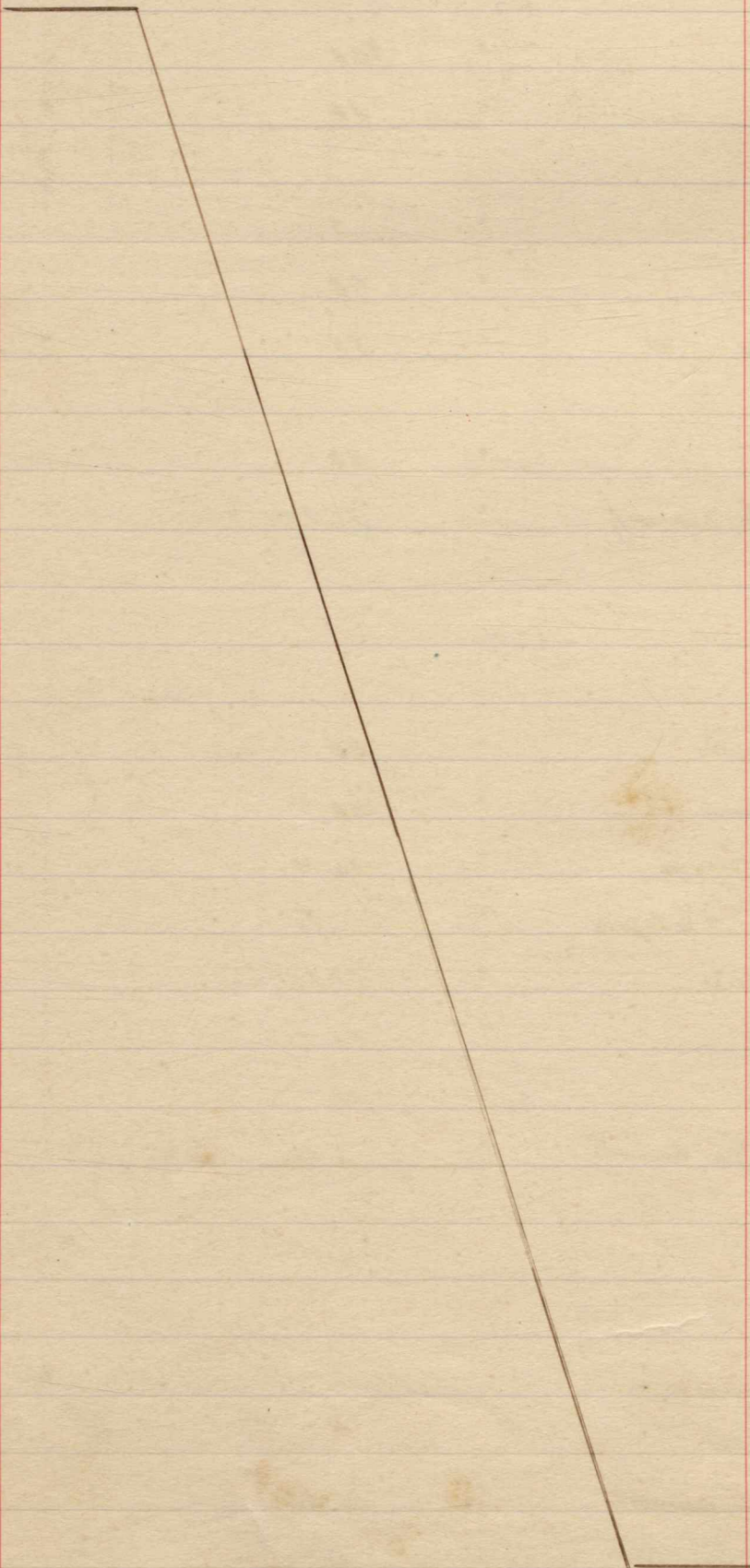
1921

de la cuenta				4521.40
15	Doce	Recibidores	1980 ~	
		Hector Oricchio	61 "b 90 ~	
		Jose Perce	100 "b 30 ~	2165
		J. Corvelto	224 "b 95 ~	2165 -
16	"	Director Explotación	357	
		1/2 "Albiba"		80 ~
	"	Recibidores		
		Julio Cabotte	94 "b 100 ~	
		D. Pixio	62 "b 50 ~	
		J. Martins	75 "b 50 ~	200 ~
	"	Embargues		
		Grat. cap. 1/2 "Erebartha"	"b 200 ~	
		" "oficial"	"b 30 ~	230 ~
	"	Gastos Generales		
		C. Müller: gastos auto	"b 2 ~	
		O. B. Monzen: fact 20/xi	"b 90 ~	
		J. Westphalen: gastos 15/xi - 15/xii	"b 85 ~	177 ~
17	"	Recibidores		
		C. Müller a/c.ta.	204 "b 50 ~	
		C. Hoff: def. Tribunales (2 meses)	15 "b 82.20	132.20
19	"	Recibidores		
		J. Caride	127	150 ~
	"	Gastos Generales		
		Donacion Hospital Israelita	"b 20 ~	
		id Iglesia alemana	"b 100 ~	
		La Atlantica prima Seguros	"b 16.10	
		Pro Provincia: comis 4to N. Rodriguez	"b 70	
20		Tamara Paragon: fact 18/xi	"b 2330	
		El Cerealista al 19/xi	"b 40 ~	
		Propina porteros Mar	"b 11 ~	
		Pro Nacion: comis y sellos 4to Amiroletti	"b 550	216.60
21	"	Recibidores		
		D. Pixio	62	25 ~
	"	Embargues		
		Grat. cap. 1/2 "Montpedor"		50 ~
	"	Gastos Generales		
		Boletin oficial 15 publ. asamblea	"b 36.60	
		Handelszeitung al 21/xii	"b 6 ~	
		á la cuenta	42.60	788.20

Debe

Diciembre de

Diciembre 21		de la multa							36615-
23	A.	<u>Mercaderías</u>							
		F. E. Sud. : devol. fletos							9310
24	"	<u>Banco N. Foreign</u>							
		Nuestro cheq. n.º 166191							5000-
26	"	<u>Recepciones</u>							
		Idad. Gal. Capont. fact 408							66-
28	"	<u>Banco Holandes</u>							
		Nuestro cheq. n.º 891655							3000-
	"	<u>Mercaderías</u>							
		F. E. Oeste : devol. estadías							7195



Haber

1921

Fecha	Detalle	Debe	Haber	Saldo
Diciembre 21	de la vuelta			788720
21	<u>Gastos Generales</u>	#	4260	
	Caithude y Cia: fact 30/XI	"h	2128	
	Copia escritura protesta Calanillas	"h	5~	6688
22	<u>Derechos Exportacion</u>			
	#1/2 Carolina	"h	750	
	<u>Embarques</u>			
	A. Labourdette: fact 20/XI	"h	9155	
	<u>Gastos Generales</u>			
	Bunge & Bern Ltd: fact 22/XI	"h	720	
	D. M. Castro: honorarios	"h	300~	
	Pro Nacion: comis fin Liga Agricola	"h	311	
	Union telefonica: comunicaciones	"h	11250	
	id id: dos lineas guias	"h	5~	42781
23	<u>Derechos Exportacion</u>			
	#1/2 "Colombia"	"h	1050	
	<u>Embarques</u>			
	L. Cito e hijos fact 16/XI	"h	69~	
	J. Fontini: saldo prestamo	"h	22~	91~
	<u>Gastos Generales</u>			858224
	Donacion escuela N. Sta Lucia	"h	5~	
24	<u>Recibidores</u>			
	A. Rodriguez Guebe	38 "h	31125	✓
	Jules Cabotte	94 "h	323~	✓
	S. Urbaneta	89 "h	31650	✓
26	<u>Embarques</u>			
	A. Lectora: fact 22/XI	"h	3907	
	J. Mac Lean & Co: fact 17/XI	"h	80~	11907
	<u>Gastos Generales</u>			
	Pro Provincia: comis fin Capellans nros	"h	252	
	<u>Recibidores</u>			
	Duilio Lasso	107 "h	27675	✓
27	Carlos Muller	204 "h	50~	
	B. Bizio	62 "h	14961	✓
28	<u>Mercaderias</u>			
	S. Wollsch: fact 27/XI	"h	6555	
	J. & C. Pille: " 28/XI	"h	5043	11598
	<u>Recibidores</u>			
	Juan Bonica	111 "h	37035	✓
				1028192

Debe

Diciembre de

Diciembre 28	de la vuelta	4484505
29	<u>Banco Holandes</u>	36000 ~
	Nuestros cheques no 891663/4	
	" <u>Gastos Generales</u>	
	La Esmerol: devol. gastos cables	3455
	" <u>Mercaderias</u>	
	S. G. Ind. devol. dep. fletos	9992
30	" <u>Bunge & Co. Fls</u>	
	Saldo a S. Kirsch Fls 17.16	1884
	" <u>Mercaderias</u>	
	Hoelder Brothers Co. Inhabilitado 24/20	10430
	" <u>Banco Holandes</u>	
	Nuestro cheq. no 891674	5000 ~
		8610566

Haber

1921

Diciembre 28

de la puella

1028192

Por Recibidores

F. Mazzafeno

17 348 20

E. A. Lajón: remesa gir. Bo. Nación

213 200 -

M. Vico

14 267 80

Oscar Puore

80 94 15

1279 50

Embarques

A. Pintos & Cia: fact 38 XII

350

Escritania Marina: fact 24 28 XII

93 50

97 -

Gastos Generales

Bo. Nación: comi. Lajos Lajón & Vico

1 -

Inscripción empleado Correo

5 -

6 -

30

Subvenciones

Panamá: Entreg. J. Schramel

100

370 64

Embarques

Satisfacción cap. 1/2 J. Dordrecht

150 -

31

Derechos Exportación

1/2 Exporte

674

Recibidores

Cirilo Fernandez remesa gir. Bo. Nación

231 226 40

Enrique Stoff

15 253 04

Ruberto Sobira

73 276 50

E. C. Marc

30 129 40

E. Maldonado

126 376 -

E. Muller

204 25 45

L. Monza

90 203 65

J. Fromy

242 78 75

Pedro Perez

125 414 90

Salvador Parca

121 176 37

Manuel Priedes

227 138 -

A. Salas

243 50 40

Manuel Gonzalez

99 90 75

J. Martino

75 79 85

J. Lavizzari

124 136 05

Antonio Verardo

226 132 80

Maccedonio A. Costa

120 40 75

Sergio Morfe

116 75 -

P. Lanzoni

87 150 -

J. L. Dupaur

237 104 40

si la puella

3188 46

12191 83

Debe

Diciembre de

86 105 66
86 105 66

Diciembre 31

de la cuenta

Cuentas Corrientes

G. Fessler & Co.

141

19413

Derechos Exportación

1/2 Brabantia

13 54

" Danzig

48 34

" Confite

0 2

" Limburgia

3 1/5

65 70

Empleados

J. Westphalen : en entrega

4 00 ~

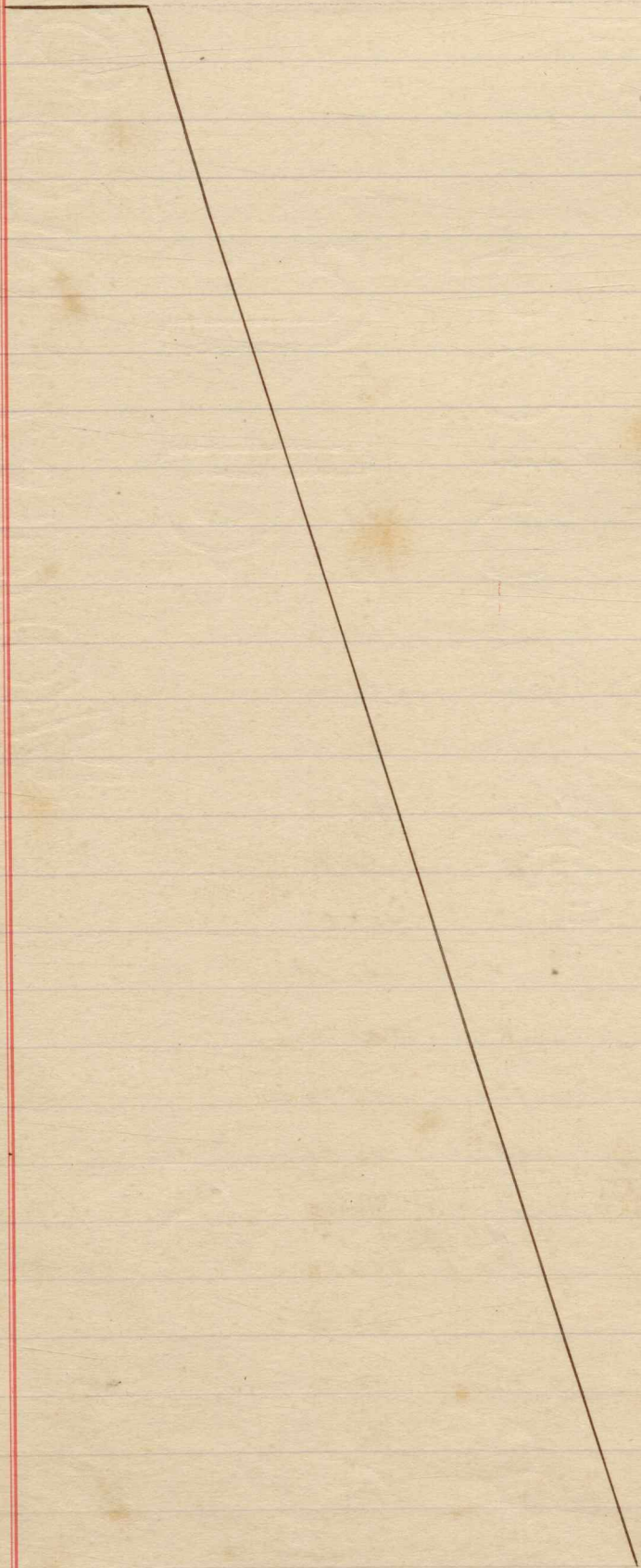
C. Blankenstein " "

15 ~

4 15 ~

86 750 49

86 780 49



Haber

1921

Diciembre 31

de la vuelta

02191 83
13191 88

Por	Recibidores		
		3188	46
	Amadeo Costa	26	155 50 ✓
	Santiago Antonelli	85	82 65 ✓
	E. Rivarola	109	161 05 ✓
	P. Goldt	129	322 50 ✓
	J. Amado	44	69 15 ✓
	N. Sanjuan	238	95 ~ ✓
	B. Perrini	132	120 ~ ✓
	H. Vriccha	61	96 ~ ✓
	J. Navone	119	113 40 ✓
	Milo Whaham	88	139 ~ ✓
	J. G. Bernal	39	350 05 ✓
	Genaro Russo	233	68 ~ ✓
	L. Redin	91	55 ~ ✓
	J. Soyena	84	113 50 ✓
	J. Lovetto	224	163 40 ✓
	C. Rivot	131	420 ~ ✓
	José Casade	127	329 50 ✓

5982 16
18173 79 ✓

Embarques

"	Inatij. cap. 4 s "Analds"		
"	Gastos Generales		
	Limpieza vidrios		
	E. Muller: fact 31/12	"	49 95
	Ratto y Pita: fact "	"	90 ~
	Berdaguer: gastos Diciembre	"	14 68
	J. Westphalen " "	"	85 ~
	D. Andrea gastos	"	152
	E. Muller: block papel carta	"	1 ~
	Caja chica: durante el mes	"	148 25
	E. Muller: 1 mes de sueldo extra	"	220 ~
	Franqueros: en el mes de stable	"	105 90

716 30

Embarques

"	Sección vapores: gastos en el mes		
"	Sueldos		
	Varios por Diciembre libro especial	"	6492 15
	J. Kaufmann 1 mes de sueldo desf.	"	225 ~
	J. Macta " " "	"	180 ~
	A. Mamburu " " "	"	80 ~

499 73

7277 15

19506 02

Debe

Diciembre de

Diciembre 31

86780 49

de la cuenta

A. Dep. Comercial Italiano: dep. plazo fijo
 Transf. del depósito

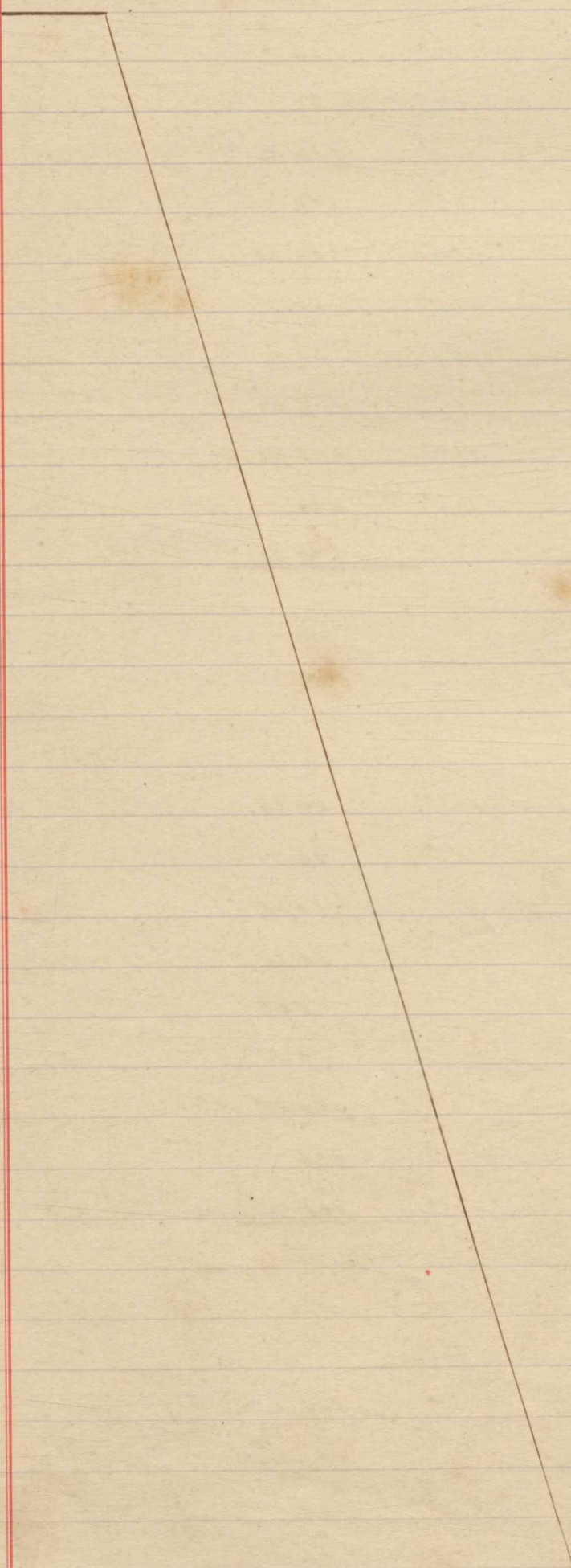
" Intereses y Descuentos
 Intereses 5 1/2% de 500000 e impuestos

" Mercaderías
 F. C. Sud: dem. fletes

500000-

6635-

4035



5066535

59344384

Haber

1921

Diciembre 31

1956 02

de la puella

Por	Sueldos			
			4277 15	
	E. Heindorfes 1 mes sobresueldo def.		500 ~	
	F. Salgado " " "		350 ~	
	A. Cobure " " "		160 ~	
	O. Caride " " "		80 ~	
	L. Berdayuer " " "		65 ~	
	N. Capratta " " "		60 ~	
	E. Roggini " " "		45 ~	
	R. Sanchez " " "		30 ~	
				8567 15
"	<u>Empleados</u>			
	Varios en el mes de este especial			6515 60
"	<u>Succursales</u>			
	Pergamino: Pago a Bunge & Born Ltd	100		48 20
"	<u>Recebidores</u>			
	Manuel Pineda sobresueldo	227		135 ~
"	<u>Mercaderias</u>			
	10 estampillas fiscales 0.50%			5 ~
"	<u>Embarques</u>			
	M. Pineda 1/2 noche		3 ~	
	J. Morpe 1 dia x 1/2 noche		8 ~	
	J. Fremy		9 35	
	Amadeo Costa		3 75	
	J. Martino		6 25	
	J. Soyona		3 75	
	J. Cavazzari		2 50	
	J. Lanzoni		11 ~	
				47 50
"	<u>Gastos Generales</u>			
	Comis. of Argentina 1 exemplar		30	
	L. Blum: gastos 5/10 al 31/10		45 ~	
	M. Millan: aguinaldo		220 ~	
	Cia. State of Electricidad - Diciembre 31		59 60	
2/5	El Corcalista: al 31/10		13 33	
	E. Laubenhauer: viaje & gastos a Rio. Aires		50 ~	
3/5				418 23
"	<u>Bunge & Born. de transferencia</u>			
	Sueldo del "Bo Anglo Ltd"			506 625 ~
"	<u>Embarques</u>			
	Diarios "de Hard Dordrecht"			10 50

a la puella

5418782 0

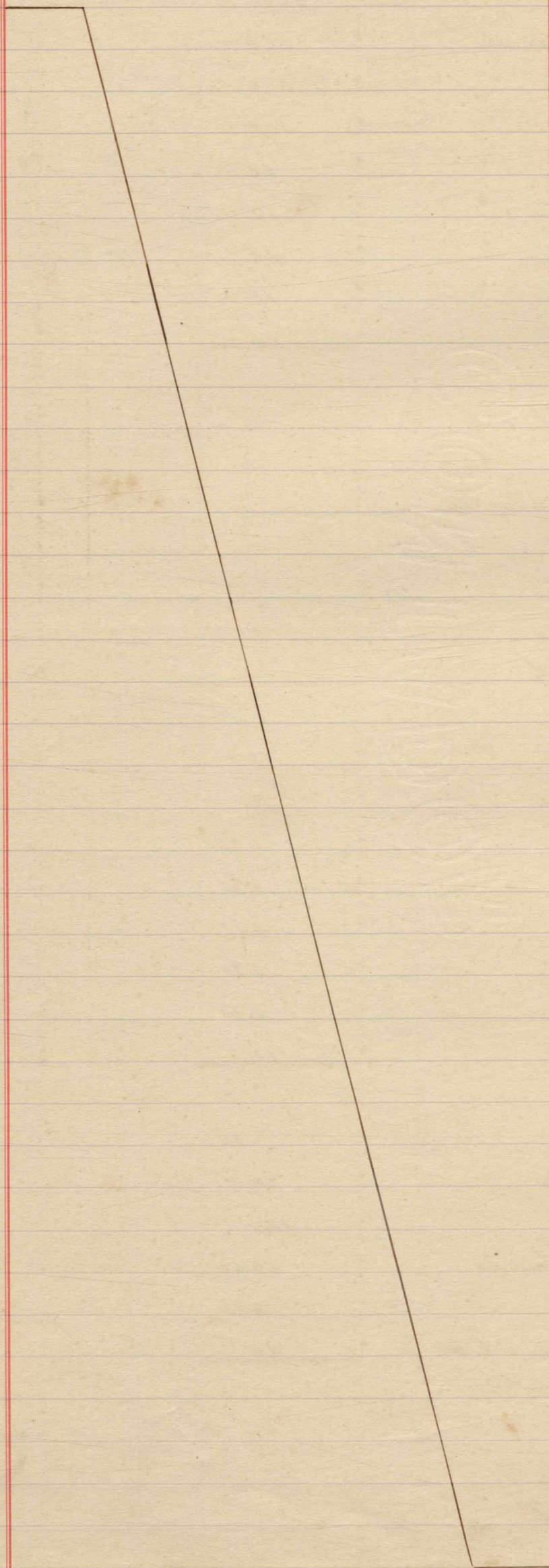
Debe

Diciembre de

Diciembre

de la vuelta

593245 84



593245 84

Haber

1921

Diciembre				541 878 20
	de la vuelta			
Dec	<u>Gastos Generales</u>			
	Aguinaldos porteros	"	30 ~	
	J. Weikimer / cena	"	2 50	
	id gastos auto	"	1 90	2 440
	<u>Recibidores</u>			
4/2	Ciudad. Fernandez: remesa giro Pto Nacion	231 "	86 15	
	E. Liffé embargo	15 "	37 50	123 65
	<u>Gastos Generales</u>			
	Pto Nacion: comis giro J. C. Fernandez	"		50
	<u>Embargos</u>			
	fonales 1/2 "Sad Dordrecht"	"		38 ~
	<u>Gastos Generales</u>			
	J. Ratto: poder Mayor	"	35 ~	
	J. Weikimer: gastos	"	2 50	37 50
5	<u>Mercaderias</u>			
	10 estamp. fiscales 0.50 c/u	"	5 ~	
	Bunge x Born: fact 1/2	"	3 ~	8 ~
	<u>Embargos</u>			
	E. Muller: 10 dias viatico puerto	"		30 ~
	<u>Gastos Generales</u>			
	Estampillas recibo	"	2 ~	
	id cheque L. A. Lombardi	"	50	
	Gratificaciones al personal	"	20 850 ~	20 852 50
7	<u>Gastos Generales</u>			
	Dequamin pago a Bunge x Born	"		8 ~
	<u>Derechos Exportacion</u>			
	1/2 "Scheer"	"		500 ~
	<u>Mercaderias</u>			
	Montes + Caudel: giro Pto Nacion	"	115 53	
	E. Desmoincaux: fact 1/2	"	20 ~	135 53
	<u>Embargos</u>			
	Direccion Nacion x Puerto: fact no 5585/5611	"	52 80	
	Gratif. cap. 1/2 "Scheer"	"	150 ~	203 80
	<u>Gastos Generales</u>			
	J. Weikimer: gasto	"	6 10	
	Anis en Diario Aleman	"	8 ~	14 10
	<u>J. Jacobi</u>			
	Entregas x pagos por eta en el mes a la vuelta	"		10 499 45
				541 1142 65

Debe

Diciembre de

Diciembre

de la vuelta

1. Banco Español

Nuestro cheq. n.º 1735274

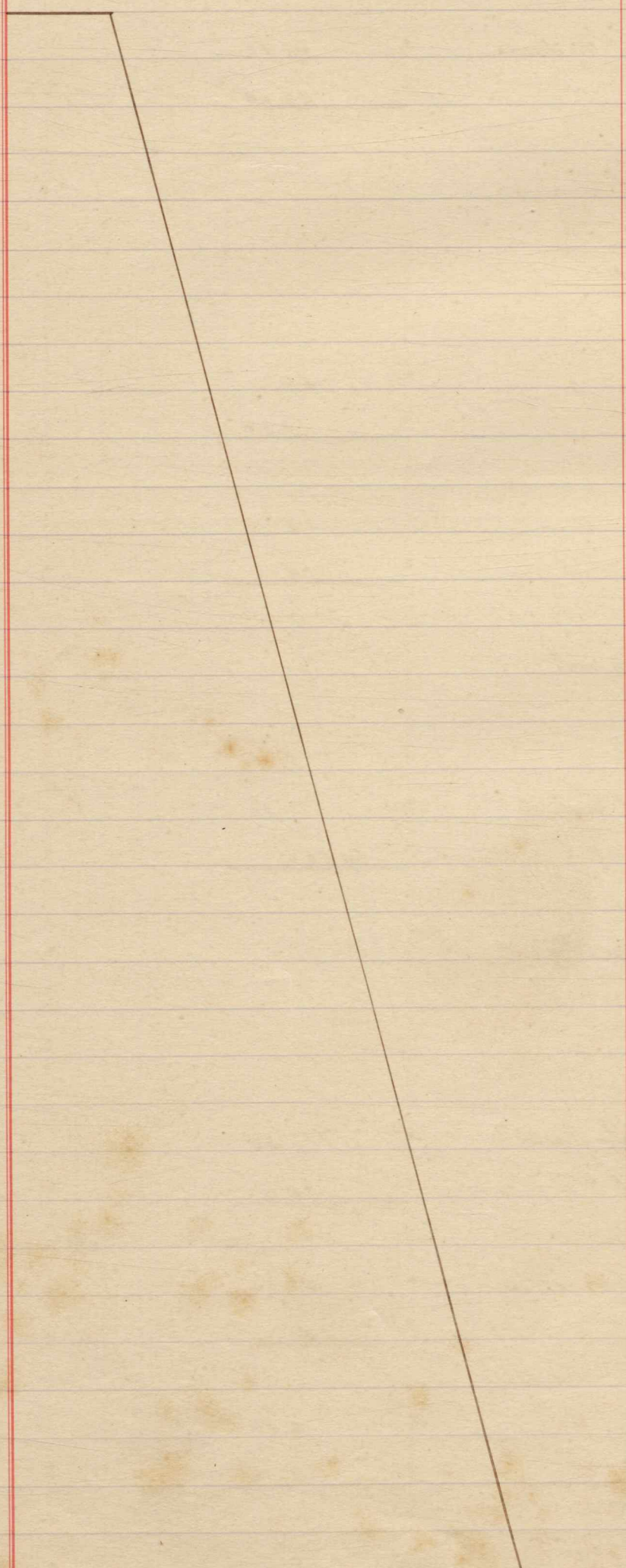
" Muebles y Utiles

platas varias

59344584

2000~

194850



a la vuelta

59739434

Haber

1921

Diciembre

de la vuelta

594 142 63

Por M. Marx

Entregas x pagos por su cta en el mes

" 14760 40

9/2 " Mercederías

Wolff Salomon: fact comis 2/10

" 50 ~

" Gastos Generales

Gratificaciones lista

" 215 ~

Aldamoli x Bonomi: fact 4/5

" 650

" 221 50

" Embarques

A. Galano

" 20 50

J. L. Dufaur

" 21 75

id saldo y mes sobrecuando

" 168 95

Santiago Antonelli

" 22 55

M. Gonzalez

" 21 75

E. Rodriguez

" 15 ~

J. Amado

" 24 ~

J. Barca

" 18 50

J. Redin

" 25 25

J. G. Bernal

" 17 25

J. Corroto

" 29 75

J. Navone

" 20 50

M. Sanjuan

" 20 ~

J. Amado saldo y 1 mes sobrecuando

" 156 ~

10/2 M. Sanjuan

" 2 50

L. Morra

" 44 50

Santiago Antonelli saldo y 1 mes sobrecuando

" 181 95

Pedro Perez

" 17 50

N. Piranola

" 26 ~

N. Torado

" 22 50

Macedonio A. Costa

" 12 50

id id saldo y 1 mes sobrecuando

" 156 ~

J. Collet

" 27 50

Gratif. capataz 2/5 Ansaldo

" 20 ~

110770

" Mercederías

Gustavo Weirich: fact 9/5

" 10 ~

" Gastos Generales

De Navari comis Agis y Costechar

" 1 ~

Leida Vignolo: saldo sueldo y sobrecuando

" 177 65

" 178 65

a la vuelta

590470 88

Debe

Diciembre de

Diciembre	de la vuelta	59139424
19/2	A <u>Arcaderias</u> Ferro Carril Ind - arrol fletes	5975.
21	" de Funges. Fom de Piquarro	344
23	" <u>Arcaderias</u> Ferro Carril C. Cordoba - arrol fletes	686
24	" <u>Derecho Exportacion</u> por arrol 1/2 % Alchiba	1838
	" Oliva	8548.
	" Carolina	410
	" Hainon	16004.
	" Erebasha	1893
	" Stad Dordrecht	36428.
25	" <u>Gastos Generales</u> resolucion de Comisiones bancarias	351960
	La Atlantica - arrol primos / pol. amulad.	41940.
	" <u>Intereses y Documentos</u> Royal Bk. of Canada de P. P.	190
		60205650
	a la vuelta	

Haber

1921

Diciembre

59041088

	de la Puella			
Por	<u>Alfredo Hirsch</u>			
	Gastos cable e impuesto Remis. tel. San Paulo			20 05
"	<u>Embarques</u>			
	Juan De Veta: fact 12/5	6	16 90	
	A. Bertorino y J. Pachano: fact 10/5	6	68 ~	
	H. Orichio: sueldo 15 meses	6	90 ~	174 90
"	<u>Gastos Generales</u>			
	Gratif. a varios en el Puerto	7	170 ~	
	A. Castiglione: sacar laboratorio etc	6	35 ~	
	compra estamp. recib	7	4 ~	
	Propina a Lorenzo y Bernelli 45 cu	7	10 ~	219 ~
16/2	<u>Embarques</u>			590 884 88
	J. Harone: saldos sueldo y sobregueldo	7	199 -	
	C. Muller 8 dias viatico	7	24 ~	223 ~
18	<u>Arcaderias</u>			
	J. St. Jacovick: 1/ fact 17/2 Cau.	7		31 56
19	<u>Gastos Generales</u>			
	All America cables 1/ fact. Diebref	7		33 77
	Chadwick, Wier & Co 1/ fact 10/12	7		9 42
20	<u>Recibidores</u>			
	Jose Pesce: saldos 100	7		101 25
"	<u>Embarques</u>			
	Bertorino y Pachano 1/ fact 19/2	7		71 35
"	<u>Gastos Generales</u>			
	E. Casero 1/ fact	7		24 ~
23	Union telefonica: cambio aparato	7		30 ~
24	<u>Derechos Exportaciones</u>			
	1/ 5/8 Melibea		~ 27.	
	" Carolina		~ 10	
	" Columbia		~ 20.	~ 57
"	<u>Embarques</u>			
	quinchaje Lancha G. Eto	7	9 61.	
25	Union Navegacion y Puertos lig. 113, 170.	7	29 40	39 01.
"	<u>Gastos Generales</u>			
	E. Canally 1/ fact, reparc. S.º 412.	7		193 ~
27	<u>Sucursales</u>			
	Rosario: a Jungei Borrado 15	7		100 ~
	Pico: dif. en giro 185, 111. Rivarola 111.	7		~ 90
	a la vuelta			
				591 742 66

Debe

60205650

de la vuelta

1/2	A. <u>Estas Ches Gral Pico</u>			
	Tpo Gaggio salao Cto 1212 ^T	8		8002
	. <u>Arcaderias</u>			
	Turo Carril Sud devol flete	1	567.	
	id id		10777.	11344
				60224996

a la vuelta

1

Haber

591742.66

1922

de la vuelta

27/2	Por <u>Gastos Generales</u>				
	a Zunge y Jom. cta J. J. 2 ^{da} vez carta 25/2	4.	453 ~		
	Contadores - suscripcion al 31/10/22	1.	3606.		
	Union telefonica - Comunicaciones	1.	5508.		54414
	" <u>Embargues</u>				
28	Jose Gaiz 1 dia	4.	8 -		
30	R. Pozini saldo sobresueldo	4.	251.50		
31	H. Frickio " "	4.	96 ~		
	Jose Caride " "	4.	839.50.		
	P. Colletz " "	4.	255 -		1450 -
	" <u>Gastos Generales</u>				
	E. Sabbatini 1 fact.	4.			115 -
1/11	" <u>Embargues</u>				
	R. Rose saldo de sus haberes.	4.	639.05		
	A. Pourach 1 dia	4.	8 -		
	P. Colletz sobresueldo	4.	200 ~		
	Zunge y Jom. cta J. J. 2 ^{da} (3 dias Echevarria)	4.	21 -		868.05
	" <u>Gastos Generales</u>				
	Hinc. C. - Certificado 13387 - 1/2 J. Sabatini	4.	113.64.		
3	Zunge y Jom. cta Pergaminos - sueldo pagado	4.	60 ~		173.64.
6	" <u>Zunge y C. A.</u>				
	al J.º Espandinao p/ giro Voithhoeve	4.			118.68.
	" <u>Gastos Generales</u>				
	Hinc. C. Certificado 13203	4.	79.54		
	Zunge y Jom. p/ fact. 2/11	4.	55.30.		
	sopra estampillas porres 20 de 0.05	4.	1 -		135.84
	" <u>Mercaderias</u>				
	H. Friedberg 1 fact. 31/2	4.			80 ~
7	" <u>Gastos Generales</u>				
	J. Westphalen gastos al 31/2	4.	35 ~		
	Union telefonica Setbre y Dibre	4.	210.90		
	Zunge y Jom. cta Pergaminos	4.	31.87.		277.77
	" <u>Mercaderias</u>				
	Camara Ga. Creales analisis sus C. 49	4.	10 ~		
	" <u>Gastos Generales</u>				
	gasto Soc. Maritima en Puerto	4.	101 -		
10	" <u>Embargues</u>				
	C.º Dodz Sud 1 fact. Dibre	4.			1425
	a la vuelta				

595631.03

Debe

					602249 96
					\$
13/10	A. Zungue + Jonn Ch. Crausofis	de la vuelta			
		su entrega			19000 -
15	id				13500 -
"	<u>Derechos Exportacion</u>				
		de of. 1/5 <u>Asusaldo IV</u>			36856
"	<u>Arcaderias</u>				63511852
	Toro Carril Sud.	de of. flotes	H.	7972	
	Toro Carril Norte	- " 1/235 1/2 suje	H.	4113	12085
"	<u>Derechos Exportacion</u>				
		de of. 1/5 <u>Scheer</u>			2045
					63525982

59563103

de la vuelta

10/11	Por <u>Gastos Generales</u>			
	Mirdaguer. gastos auto	4.	270	
	Huinc. C. - gastos y honorarios	4.	125 -	
	Cia. Telgr. Telef. Comunic. Rosario	4.	40 -	16770
13	<u>Incursales</u>			
	Rosario: m pago a Junges y Born	4.		19000 ~
	" <u>Gastos Generales</u>			
	Junges y Born eta J. 30/5	4.	24 ~	
	id sellos pagare Erasquin	4.	770.	
	E. Salbatini p/ fact.	4.	188 ~	
	Adamski y Jononi p/ fact.	4.	2215	
	4 ejempl. "The Times of Eng. 5 ^a Mar	4.	120	243.05
14	" <u>Alcaderias</u>			
	Cia. Genl de F.T.C.C. p/ fact. Eurosf	4.		188
	" <u>Gastos Generales</u>			
	Union Telefonica p/ fact. 4/5	4.	4 ~	
	E. Muller - p/ fact. 31/5	4.	357.	
15	" <u>Alcaderias</u>			
	Adamski - reposicion boleto y sellos		310	1067
	" <u>Incursales</u>			
	Rosario: m pago a Junges y Born	4.		13500 ~
16	" <u>Alcaderias</u>			
	Luis Levy - p/ fact. Eurosf	4.	100 ~	
	y factura p/ - " - 28 Diebr	4.	8125.	18125 V
				62573558
22	" <u>Alcaderias</u>			
	F. Carril Sud p/ fact. 5801-5922 fletes	4.		18673
	" <u>Gastos Generales</u>			
	Mirdaguer - gastos tranvia	4.	072	
	telegrama a V. Huinc	4.	080	
	id " Rosario	4.	080.	
	2 ejemplares "Times of Argentina"	4.	060	
	compra estamp. correo y franqu. Adams	4.	672.	
	tranvia Sanchez y Huinc	4.	048.	
	legalizacion fact. 1/5 Caledonia	4.	575 ~	
	gastos Puchline p/ tranvia id	4.	5 -	
	gasto caja p/ id y franqu	4.	114 ~	
	gasto tranvia Mirdaguer	4.	034	70436
	" <u>Alcaderias</u>			
	Ferro Carril Sud p/ fact. 6564 - flete,	4.		15330
	a la vuelta			

62977995

Debe

de la vuelta

\$ 635259.82

\$ 635259.82

Marzo

1 ^o	Saldo	1030 72
14.	A <u>Mercaderías</u>	
	Ferrocarril Central Argentino, devol. fletes	114 12
15.	Hector Molino, factura 3/3/22	170 14
21.	Ferrocarril Sud, devolución fletes	257 71
22.	" Pacifico, " "	110 53
23.	" Oeste, " "	120 -
27.	" Pacifico, " "	208 25
30.	" Sud, " "	63 75

2075 22

Haber

	de la vuelta			629779 97
Por	<u>S. Jacobi</u>			
	m pago por su cuenta			102 60.
"	<u>A. Morse.</u>			
	m pagos por su cuenta			245 43.
"	<u>Gastos Generales.</u>			
	compra 20 estamp. correo 0 ⁰⁵	1-		
	2 ejemplares Times of Argentine	0 60.		1 60.
"	<u>Mercaderias</u>			
	E. Waguenecht, 19 fact, 10/17/22.			122 ~
"	<u>Empleados.</u>			63 0251 60
	Varios pag. libreta expl.			3500 ~
"	<u>Gastos Generales</u>			
	compra 50 estamp. correo 0 ⁰⁵			2 50
"	<u>Empleados</u>			63 2754 10
	E. H. Kiehl saldo vale			475 -
"	<u>Saldo</u>			634 229 10
				103072
				635259 82

de 1922.

10.	Por <u>Gastos Generales</u>			
	compra de 20 estampillas a 5 cts.			1 -
13.	" Times of Argentine p. H. Morse			60
14.	" 10 estampillas recibos a 10 cts.			1 -
15.	pago a A. Rothberg p. gastos			4 -
17.	compra 40 estampillas a 5 cts. y Times of Arg ^{Te}			260
21.	pago a Berdaguer p. gastos		142	
	" " Union Telefonica, comunicaciones XII/5		743	885
22.	" " Boletin Oficial, aviso Asamblea Gral.			42 -
23.	" <u>Mercaderias</u>			
	Direccion Gral. de Navag. y Puertos, varias liquidaciones			63795
25.	" <u>Gastos Generales</u>			
	pago a Fleiner & Cia, p. certificados maritimos			9090
30.	" a Berdaguer p. gastos y compra de 40 estampillas a 5 cts.			474
	" <u>Mercaderias</u>			
	a A. M. Selpino & Cia, m. Nota de Credito 16/3/22			886
"	<u>Saldo</u>			127272
				207522

Debe

Abril

1.º	<u>Saldo</u>				127272
11.	<u>A Mercaderias</u>				
		Ferrocarril Central Argentino, p. devolucion fletes		1069	
		" Cordoba, " " "		21826	22895
28.		" Sud, " " "		8148	
		" Oeste, " " "		33945	42093
					<hr/>
					192260

Mayo

1.º	<u>a Saldo</u>				170933
5.	<u>Mercaderias</u>				
		Ferrocarril Sud, devolucion p. falta de maiz		2914	
		" Pacifico, " " fletes		23777	26691
12.		" Sud, " " "			14527
16.		" Oeste, " " "			22210
19.		Univ. de Womser, fletes seg. uf fact. 18/5/22			124886
					<hr/>
					359247

Debe

Junio

1°	a Saldo			\$	1269.16
"	<u>Bercaderias</u>				
	Ferro Carril C. Arg ^{no} p ^a devol. fletes	\$	11.48		
	Ferro Carril Pacifico - id-		56.23		67.71
13	" <u>Bercaderias</u>				
	Ferro Carril Sud p ^a devol. fletes	\$	48.60		
	Ferro Carril Oeste " - id-		207.-		255.60
				\$	1592.47

Julio de

1°	a Saldo			\$	1534.87
17	" <u>Bercaderias</u>				
	Ferro Carril Sud p ^a devol. fletes	\$	289.43		
	Ferro Carril Oeste - id-		79.42		
214	Ferro Carril Pacifico id		65.25		
25	Cia. Genl de T.T.P.C. (1) falta honor: y disp. fletes		357.43		791.53
				\$	2326.40

de 1922

13	Por Zunge + Horn fda. Crausf. su cobro p: 77 eta dif. flete F.C.S.			4860
	" <u>Gastos Generales</u>			
19	7. Verdaguier sus gastos	f	3~	
30	compra 100 estampillas 0.05 en el mes		6~	9~
	" <u>Saldo.</u>			153487

f 159247

1922.

3	Por <u>Alcaldías</u> a la Aduana			10545
14	" <u>Gastos Generales</u> Fernanduz Godard - gastos pna	f	21~	
	Dgo. Claveri - id-		21~	
17	7. Verdaguier ~ v. gastos		340.	4540.
	" Zunge + Horn fda. Crausf. 7 entrega cheque F.C.S.			26143
25	" <u>Gastos Generales</u> 7. Verdaguier - gastos	f	540.	
	compra 100 estampillas 0.05 en el mes		5-	1040
	" <u>Saldo.</u>			190372

f 232640

Debe

Agosto de

	A. Saldo			\$ 1903.72
17	" <u>Mercaderias</u>			
	Ferrocarril Sud. por devol. fletes	\$	26.68	
3	Ferrocarril Pacifico id id	"	106.-	
	Ferrocarril C. Argentino id id	"	16.51	
14	Ferrocarril Sud id id	"	52.79	201.98
				<hr/>
				\$ 2105.70

Septiembre de

1.	A. Saldo en Caja			\$ 1874.07
	" <u>Mercaderias</u>			
	Alcorice ^{2/100} p/pago p. dif. rta fletes	"		1618.36
				<hr/>
				\$ 3492.43

Haber

1922

11	Por <u>Arcaderias</u> a la Aduana - estadías quinche y sellos P/ 378, bols. 26489 k ^o Lancha "Elia"			\$	51521
14	" <u>Gastos Generales</u> J. Zudagur por gastos			"	155
16	" <u>Arcaderias</u> S. A. Svendsen en pago de dif. fletes			"	4606
	" <u>Intereses</u> Francos Francos i Ital. p ^o mora P/ Fr. teleg. de Fr. 250.000.			"	1250
23	" <u>Gastos Generales</u> H. Raphael - gastos	\$	60 ~		
	Rattor, Pita - poderes Wulphalun, Caligari		60 ~	"	120 ~
31	" Saldo				187407
					\$ 210570.

1922

1 ^o	Por <u>Cuentas Corrientes</u> Juan Dalier	\$	18950		
	A. Esteban		50 ~	\$	23950
2	" <u>Intereses</u> S ^o Holandes p ^o mora P/ pago fr. teleg. fr. 300000		1493		
	id id id " 750.000		3699		
8	" Forneign Bk. Corp. id id Ita		23430.	"	28622
	" <u>Arcaderias</u> H. Gonzalez - por dif. fletes	\$	1809		
22	Aduana - p ^o quinche 187012 k ^o 1/5 P. de Udine		2730.	"	4539
27	" <u>Spunge + Poru Lda</u> en entrega cheque Horvace			"	1618.36.
	" Saldo			"	1302.96.
					\$ 349243.

Debe

Octubre de

1 ^o	A Saldo en Caja		\$	1302.96	
27	" <u>Mercaderías</u>				
	" La Clara su pago diferido fletes	\$	596.47		
	Tercero Carril Sud. " / pago por devol. fletes		108.70		
	Tercero Carril Pacifico " " "		3545.16	3250.33	
				\$	4553.29

Noviembre de

	A Saldo en Caja		\$	1404.96	
	" <u>Mercaderías</u>				
	Tercero Carril Sud. " / pago por devol. fletes	\$	6.80		
	Acuame Zellw. & C. " " diferido fletes		40.82	47.62	
				\$	1452.58

Diciembre de

	A Saldo en Caja		\$	1411.86	
	" <u>Mercaderías</u>				
	Ministerio de Hacienda - por devolucion				
	" / boletos de transito			2702.-	
	" <u>Cuentas Corrientes</u>				
	Luis Zlun - su entrega			3000.-	
				\$	7113.86

Haber

1922

27	Por Fungo y Fom fda			
	" entrega	\$	595 87.	
	" id		2545 16	\$ 3141 03
"	<u>Gastos Generales</u>			
	" Judaguer - v. gastos	\$	3 55	
	" id id		3 15	
	" Emision c/cheque Clavarez "La Clara"		0 60	" 7 30.
"	Saldo			1404 96
				\$ 4553 29

1922

	Por <u>Gastos Generales</u>			
15	" Nota de Cereales 4' trim/22 " Cadiz"	\$	15 -	
	" id id L. Gunn		15 -	
17	" Judaguer - v. gastos		2 60	\$ 32 60.
"	<u> Mercaderias</u>			
	" Perlander & Cia c/ nota de debito 28 Sept			" 8 12.
"	Saldo			1411 86.
				\$ 1452 58.

1922

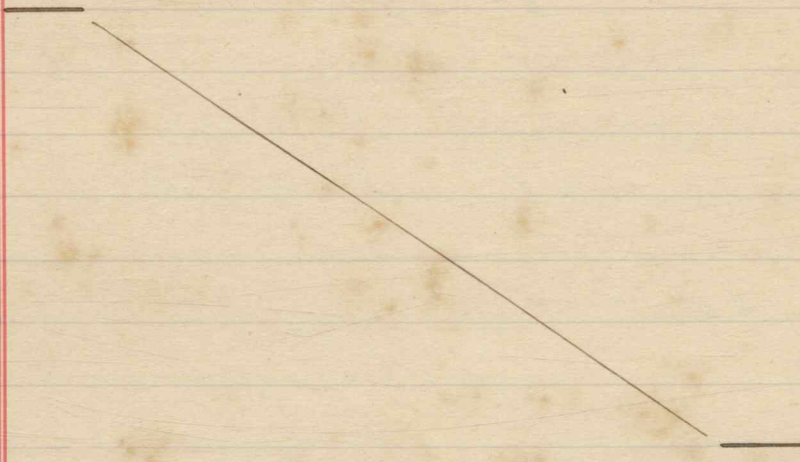
	Por <u>Gastos Generales</u>			
	" Rallo c/ fact. Escritura Reformas de Estatutos.			\$ 450 -
	Saldo			6663 86
				\$ 7113 86.

Debe

Mayo de

A Saldo en Caja

6663 86



6663 86

Diciembre de

A Saldo en Caja

5785 33



Haber

1923.

<u>Por Gastos Generales.</u>			
31	J. Westphalen - por gastos	\$ 1570.	
	Ad. Rothberg - gratificacion	450 -	
	C. Hermann - - id -	350 -	\$ 81570
<u>Intereses</u>			
	Nat ^l City Bank - por demora en pago de \$30,000 - recibidas el 27 Sept. 1920		62.83
	Saldo		5785.33
<hr/>			\$ 6663.86

1923.

<u>Por Zunge + Horn fda:</u>			
31	en entrega		\$ 5785.33
<hr/>			



